

SERIE BUC METALICO



ASESORAMIENTO
PERSONALIZADO

INGENIERÍA
Y PROYECTOS

SOLUCIONES
LLAVE EN MANO

EQUIPAMIENTO
INTEGRAL

ATENCIÓN
AL CLIENTE



Empresa Homologada por la
Dirección General del Patrimonio del Estado

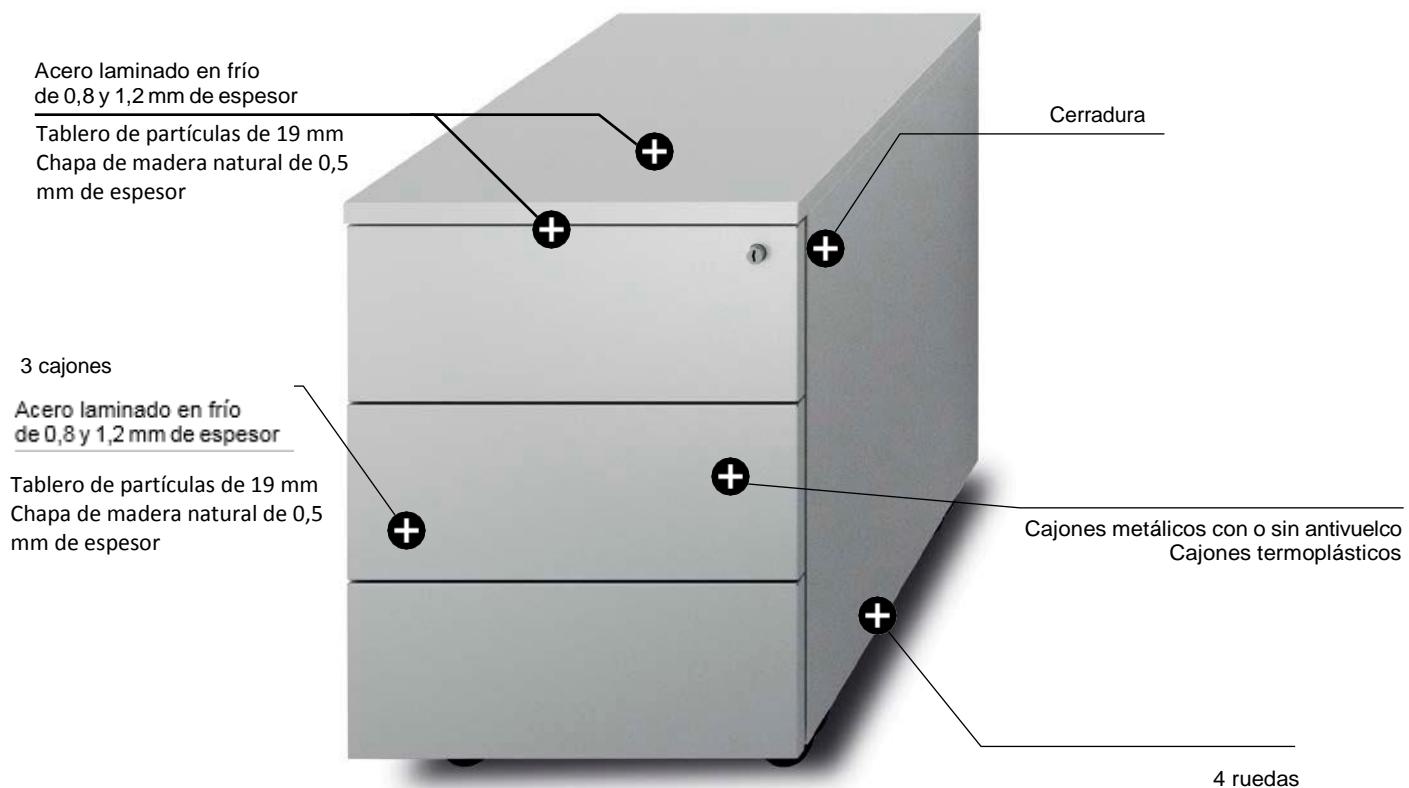
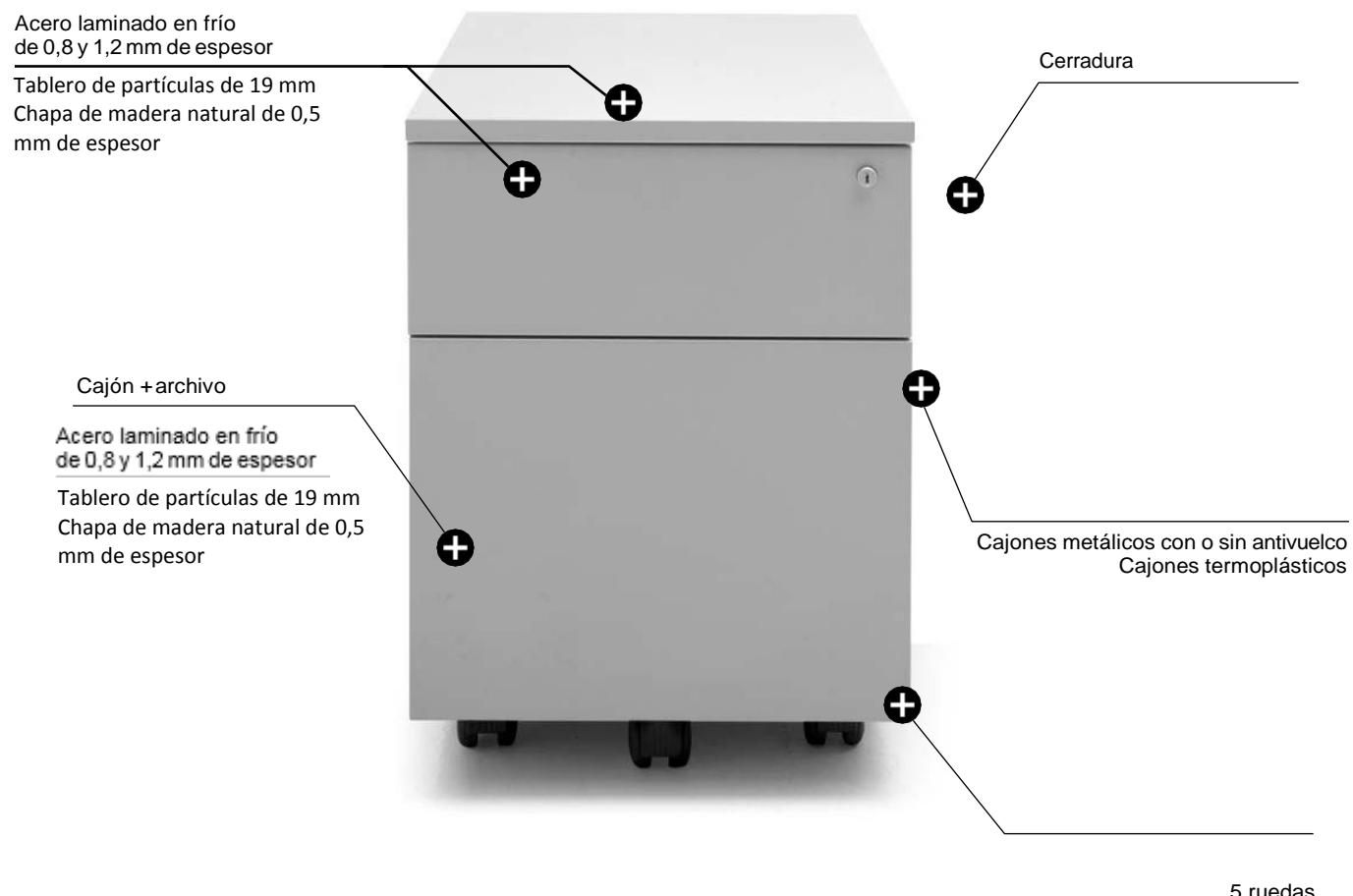
mobiliar@mobiliar.es
www.mobiliar.es
902 365 064

Forma 5

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS
BUC METÁLICO Y MADERA



BUC METÁLICO | ANCHO 43/33 CM



DESCRIPCIÓN DE LOS ELEMENTOS

ARMAZÓN: ENVOLVENTE, SUELO Y TECHO

METÁLICOS: laminado en frío de espesor entre 0,8 mm. y 1,2 mm. con bajo contenido en carbono. Consta de una envolvente, suelo y techo soldados mediante puntos. El suelo va reforzado con dos omegas que proporcionan soporte a las ruedas. Las guías incorporan lengüetas de montaje rápido que van montadas sobre omegas soldadas a los laterales. La guía de la cerradura se encuentra sobre el lateral interior del mueble, bloqueando desde esa posición la apertura de los cajones.

MADERA: fabricados en tablero de partículas de 19 mm de espesor con dos opciones de acabado: recubriendo de chapa de madera natural y canto en chapa de madera de 0,5 mm de espesor o lacado en blanco o negro. El tratamiento de barnizado se realiza por medio de línea de planos mediante rodillos con curing ultravioleta



CAJONES

Cajones metálicos para medida de 430 con o sin antivuelco y con guías metálicas vistas con rodamientos de bola para facilitar el desplazamiento. Las guías incorporan lengüetas de montaje rápido que van sobre las omegas soldadas a los laterales. La guía de la cerradura se encuentra en el interior del mueble.

Cajones termoplásticos para medida 330 sin antivuelco y con guías metálicas semivistas con rodamientos de bola para facilitar el desplazamiento. Las guías van atornilladas sobre las omegas soldadas a los laterales. La guía de la cerradura se encuentra en el interior del mueble.



Portacarpeta fijo



Bastidor cajón guía vista

FRENTES DE CAJÓN

METÁLICOS: dos piezas (frente y contrafrente) soldadas entre sí. Acero laminado en frío de 0,8 mm de espesor. Bajo contenido en carbono. Pintura en polvo negra de 100 micras de espesor. Atornillados a los cajones. Con topes para evitar ruidos.

MADERA: fabricados en tablero de partículas de 19 mm de espesor con dos opciones de acabado: recubriendo de chapa de madera natural y canto en chapa de madera de 0,5 mm de espesor o lacado en blanco o negro. El tratamiento de barnizado se realiza por medio de línea de planos mediante rodillos con curing ultravioleta.



Rueda de apoyo.



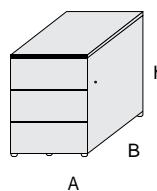
2 ruedas con freno

COLCHONETA

Tablero de partículas de 5 mm de espesor con recubrimiento melamínico, cubierto por espuma flexible de poliuretano de 30 kg/m³ de densidad y tapizado. Apoyada en la superficie del buc con un retor espumado que evita su desplazamiento.

CONFIGURACIONES Y DIMENSIONES

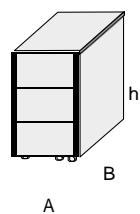
BLOQUES RODANTES METÁLICOS 3 CAJONES



BUC ANCHO 43 cm

A x B x h

43 x 53 x 59

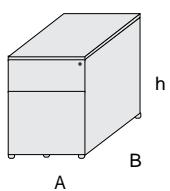


BUC ANCHO 33 cm

A x B x h

33 x 53 x 59

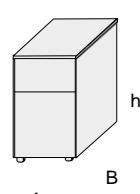
BLOQUES RODANTES METÁLICOS CAJÓN + ARCHIVO



BUC ANCHO 43 cm

A x B x h

43 x 53 x 59



BUC ANCHO 33 cm

A x B x h

33 x 53 x 59



Análisis de Ciclo de Vida Serie BUC METÁLICO Y MADERA



MATERIAS PRIMAS		
Materia Prima	Kg	%
Acero	23,56 Kg	90%
Madera	19.66	49%
Plásticos	2,61 Kg	10%

% Mat. Reciclados= 55%

% Mat. Reciclables= 99%

Ecodiseño

Resultados alcanzados en las etapas de ciclo de vida



MATERIALES

Madera

Maderas con un 70% de material reciclado y certificadas con el PEFC/FSC y E1.

Acero

Acero con un porcentaje de reciclado entre el 15% y el 99%.

Tapicerías y material de relleno

Relleno sin HCFC y tapizados sin emisiones COVs. Acreditado por

Okotext.

Plástico

Plásticos con un porcentaje de reciclado entre el 30% y el 40%.

Pinturas

Pintura en polvo sin emisiones COVs.

Embalajes

Embalajes 100% reciclados con tintas sin disolventes.

DECLARACIÓN AMBIENTAL DE PRODUCTO



PRODUCCIÓN

Optimización del uso de materias primas

Corte de tableros, tapicerías y tubos de acero.

Uso de energías renovables

con reducción de emisiones de CO₂. (Paneles fotovoltaicos)

Medidas de ahorro energético

en todo el proceso de producción.

Reducción de las emisiones globales de COVs

de los procesos de producción en un 70%.

Pinturas en polvo

recuperación del 93% de la pintura no depositada.

Eliminación de las colas y pegamentos en el tapizado

La fábrica

cuenta con una depuradora interna para los residuos líquidos.

Existencia de puntos limpios

en la fábrica.

Reciclaje del 100% de los residuos

del proceso de producción y tratamiento especial de residuos peligrosos.



TRANSPORTE

Optimización del uso de cartón

de los embalajes.

Reducción del uso del cartón y materiales de embalaje

Embalajes planos y bultos de tamaños reducidos

para la optimización del espacio.

Compactadora para residuos sólidos

que reduce el transporte y emisiones.

Volúmenes y pesos livianos

Renovación de flota de transporte

con reducción 28% de consumo de combustible.

Reducción radio de proveedores

Potencia mercado local y menos contaminación por transporte.



USO

Fácil mantenimiento y limpieza

sin disolventes.

Garantía Forma 5

Máximas calidades

en materiales para una vida media de 10 años del producto.

Optimización de la vida útil

del producto por diseño estandarizado y modular.

Los tableros

sin emisión de partículas E1.



FIN DE VIDA

Fácil desembalaje

para el reciclaje o reutilización de componentes.

Estandarización de piezas

para su reutilización.

Materiales reciclables utilizados en los productos (% reciclabilidad):

La madera es 100% reciclable

El acero es 100% reciclable

Sin contaminación de aire o agua

en la eliminación de residuos.

Embalaje retornable, reciclable y reutilizable.

Reciclabilidad del producto al 99%

LÍNEAS DE ACTUACIÓN PARA LA CORRECTA LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

ELEMENTOS BILAMINADOS

Frotar con un paño húmedo impregnado en jabón PH neutro las zonas a limpiar.

PIEZAS DEPLÁSTICO

Frotar con un paño húmedo impregnado en jabón PH neutro las zonas a limpiar.

PIEZAS METÁLICAS

1 Frotar con un paño húmedo impregnado en jabón PH neutro las zonas a limpiar.

2 Las piezas de aluminio pulido se pueden recuperar con pulimento sobre un paño de algodón seco para restablecer sus condiciones de brillo iniciales.

ELEMENTOS DE VIDRIO

Frotar con un paño húmedo impregnado en jabón PH neutro las zonas a limpiar.

En ningún caso habrán de utilizarse productos abrasivos.

CERTIFICADO

Forma 5 certifica que el programa Buc metálico y madera ha superado las pruebas realizadas tanto en el laboratorio de Control de Calidad interno como en el Centro de Investigación Tecnológica TECNALIA, obteniendo resultados "satisfactorios" en los siguientes ensayos:

UNE-EN 14073-2:2005: "Mobiliario de oficina. Muebles para el almacenamiento. Parte 2: Requisitos de seguridad".

UNE EN 14073-3:2005: "Mobiliario de Oficina. Muebles para el almacenamiento. Parte 3: Métodos de ensayo para la determinación de la estabilidad y resistencia de la estructura".

UNE EN 14074:2005: "Mobiliario de Oficina. Escritorios y muebles para el almacenamiento. Métodos de ensayo para la determinación de la resistencia y durabilidad de las partes móviles".

Desarrollado por I+D+I FORMA 5

Storage

Almacenaje / Rangement



MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ

WOOD / MADERA / BOIS

Cabinets

Armarios

Armoires

The versatility and adaptability of the office space is the main feature of the laminated and varnished storage programs. Laminated cabinets are divided in two categories, Basic and Plus, as long as varnished cabinets are only available in Plus category. Both of the programs have four cabinets of different heights but can be combined between them to get 12 different heights. These programs are also created to grow horizontally.

+ info: pag. 12, 17, 18.

La versatilidad y la adaptabilidad al espacio de la oficina es la principal característica de los programas de armarios bilaminados y barnizados. El primero de ellos se divide entre las categorías Basic y Plus, mientras que los armarios barnizados disponen de la categoría Plus. Ambos programas cuentan con cuatro armarios de alturas diferentes pero pudiéndose combinar entre ellos hasta conseguir 12 alturas distintas. Además, ambos programas están pensados para que puedan crecer también horizontalmente.

+ info: pag. 12, 17, 18.

La versatilité et l'adaptabilité à l'espace du bureau est la principale caractéristique du programme des armoires en mélamine ou placage bois. Les armoires en mélamine sont divisés en 2 catégories, Basic et Plus. Par contre, les armoires placage bois sont toujours armoires plus. Le programme comprend 4 modèles d'armoires de différentes hauteurs pouvant se combiner entre eux jusqu'à créer 12 hauteurs différentes. De plus, ce programme a été pensé pour s'accroître horizontalement.

+ info: pag. 12, 17, 18.



METAL / METAL / MÉTAL

Cabinets

Armarios

Armoires

The metal storage program provides a solution for operational areas where all the necessary space for the storage and retrieval of files and documents is needed. The wide range of sizes available and their potential for growth in height make this metal storage program a good choice in terms of functionality and everyday use.

+ info: pag. 13, 19, 20.

El programa de almacenaje metálico ofrece una solución idónea para zonas operativas ya que dotan a los puestos de trabajo de todo el espacio necesario para el almacenamiento y clasificación de archivos y documentos. La amplia variedad de medidas disponibles y su posibilidad de crecimiento en altura hacen del programa de almacenaje metálico una elección acertada en cuanto a funcionalidad y uso diario.

+ info: pag. 13, 19, 20.

Le programme de rangement métallique est la solution idéale pour les zones opératives étant donné qu'il offre aux postes de travail tout l'espace nécessaire pour le rangement et l'archivage de documents. L'ample variété de dimensions disponibles et ses possibilités d'accroissement en hauteur font de ce programme de rangement métallique un choix idéal grâce à sa fonctionnalité pour l'usage quotidien.

+ info: pag. 13, 19, 20.



MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ

WOOD / MADERA / BOIS

METAL / METAL / MÉTAL

Filing cabinets

Archivos

Armoires pour DS

Filing cabinets are the perfect complement to the operating room, as they provide all the space needed for filing and storage of documents. These filing frames give adaptability and versatility to the office space. The filing range use different materials: laminated or varnished with many different finishes, and metallic files, which give the room an elegant finish.

+ info: pag. 14, 21, 22.

Los archivos son el complemento ideal para las salas operativas, ya que dotan a los puestos de trabajo de todo el espacio necesario para la clasificación y el almacenamiento de documentos. Estos archivos destacan por su adaptabilidad y versatilidad al espacio en la oficina.

La gama de archivos se diferencia en sus materiales: por un lado, los archivos bilaminados y barnizados con multitud de acabados diferentes y, por el otro, los archivos metálicos, que otorgan al ambiente unos acabados fríos y elegantes.

+ info: pag. 14, 21, 22.

Les armoires pour dossiers sont le complément idéal pour les salles opératives puisqu'elles offrent aux postes de travail tout l'espace nécessaire pour le rangement et l'archivage de documents. Ses archives se distinguent par leurs adaptabilité et versatilité à l'espace dans un bureau. La gamme d'armoires pour archives se différencie dans ses matériaux : d'un côté les archives mélamine et placage bois avec une multitude de finitions et de l'autre les armoires pour dossiers métalliques qui offrent aux espaces des finitions froides mais élégantes.

+ info: pag. 14, 21, 22.



MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ

WOOD / MADERA / BOIS

Back panel

Trasera

Dos

BASIC

MELAMINE CABINETS AND FILING CABINETS

Basic cabinets, available in a wide range of finishes for doors and framework, have a 1 cm back panel and the structural top has also the function of decorative top.

BASIC

ARMARIOS Y ARCHIVOS BILAMINADOS

Los armarios Basic, disponibles en un amplio abanico de acabados para puertas y armazones, disponen de una trasera de 1 cm y su techo estructural es decorativo al mismo tiempo.

PLUS

MELAMINE CABINETS AND FILING CABINETS
VARNISHED WOOD CABINETS

All-new Plus cabinets feature a 1,9 cm back panel, where the absence of mechanised provide a faster and easier assembly. Plus has a separate leveled back panel, making it ideal to separate departments or different areas. A possibility of an upholstered back panel –as “special”– makes this storage program to have endless possibilities, where the front becomes a functional element and the back in an aesthetic element.

+ info: pag. 14.

PLUS

ARMARIOS Y ARCHIVOS BILAMINADOS

ARMARIOS Y ARCHIVOS BARNIZADOS

Los novedosos armarios Plus incorporan una trasera de 1,9 cm, donde la ausencia de caneladuras proporcionan un montaje más rápido y sencillo. Plus incorpora una trasera a ras o emparchada, haciendo de este armario un mueble ideal para separar ambientes o espacios diferenciados. La posibilidad especial de tapizar la trasera otorga al programa de almacenaje Plus un sinfín de posibilidades decorativas, donde la parte delantera se convierte en un elemento funcional y la parte posterior en un elemento estético. **+ info: pag. 14.**

BASIC

ARMOIRES ET ARCHIVES EN MÉLAMINE

Les armoires Basic sont disponibles dans un large éventail de finitions pour les portes et carcasses. Elles disposent d'un dos de 1 cm et leurs tops sont en même temps décoratif.

PLUS

ARMOIRES ET ARCHIVES EN MÉLAMINE

ARMOIRES ET ARCHIVES PLACAGE BOIS

Les toutes nouvelles armoires Plus disposent d'un dos de 1,9 cm et leur montage est plus simple et rapide. Son dos à la vue fait de cette armoire un meuble idéal pour séparer les espaces bien distincts. La possibilité spéciale de tapisser le dos permet à ce programme de rangement des possibilités infinies de décoration. La face avant de cette armoire devient ainsi un élément fonctionnel de rangement et la partie arrière un élément esthétique.

+ info: pag. 14.



MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ

WOOD / MADERA / BOIS

METAL / METAL / MÉTAL

Pedestals

Bucs

Caissons

Pedestals are the ideal complement to operational and executive workstations. Their large plurality of types and configurations – mobile, support, with lateral access, 3 drawers + file drawer, etc. – in addition to a wide range of finishes in metal, melamine or wood frames, make it an element indispensable in furnishing an office.
+ info: pag. 14, 23, 24.

El buc es el complemento ideal para los puestos operativos y direccionales. Su amplia pluralidad de tipos y configuraciones –rodante, pedestal, de acceso lateral, 3 cajones, cajón + archivo, etc.– sumado a un amplio abanico de acabados tanto para los frentes como para los armazones metálicos, bilaminados o barnizados, hacen que resulte un elemento indispensable en el amueblamiento de una oficina.
+ info: pag. 14, 23, 24.

Le caisson est le complément idéal pour les postes opératifs. Une ample pluralité de types et configurations – mobile, d'appui, d'accès latéral, 3 tiroirs, tiroir + archive, etc ... Ainsi qu'un ample éventail de finitions tant pour les façades que les carcasses métalliques, mélaminés ou placage bois font du caisson un élément indispensable pour l'ameublement de bureaux.
+ info: pag. 14, 23, 24.



MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ

WOOD / MADERA / BOIS

Vertical growth

Crecimiento vertical

Croissance verticale

Designed for those places where space optimization is indispensable, this program offers a vertical storage solution to the problem of lack of space in many offices thanks to its stackable cabinets and files.

+ info: pag.12.

Diseñado pensando en aquellos lugares donde la optimización del espacio se hace indispensable, el programa de almacenamiento vertical se presenta como la solución al problema de la falta de espacio en muchas oficinas gracias a su posibilidad de apilabilidad entre armarios y archivos.

+ info: pag.12.

Dessiné pour les lieux où l'optimization de l'espace est indispensable, le programme de rangement vertical se présente comme une solution au problème de manque de place. Grâce à la possibilité empilement entre armoires ou archives.

+ info: pag.12.



MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ

METAL / METAL / MÉTAL

CAMPUS

The Campus locker family brings a fresh approach to traditional office storage. More and more companies require personal, and temporary, secure storage for their staff.

The configurations are available in different widths and heights, different locks, doors, finishes and supports. It makes Campus highly adaptable to all spaces and uses.

The personal storage requirement is on the increase. The workforce and the office space is dynamic. Users are on the move they have many things to do in and out of work.

+ info: pag. 15, 25 ,26.

La familia de taquillas Campus aporta un nuevo enfoque al almacenaje tradicional en la oficina, pues cada vez son más los puestos nómadas que requieren de un almacenaje personal y rotatorio.

Las configuraciones de anchos y altos, unidas a las diferentes cerraduras, puertas, acabados y apoyos hacen de Campus unas taquillas altamente personalizables y adaptables a todos los espacios y usos.

+ info: pag. 15, 25 ,26.

La collection de casiers Campus est la réponse aux besoins de certains espaces de travail, dans lesquels les rangements personnalisés se révèlent indispensables, en réponse aux postes nomades ou non attitrés.

La richesse de la gamme en terme de largeurs et hauteurs des modules, de types de serrures, portes, finitions et de possibilités d'appuis des ensembles, est garante de sa capacité d'adaptation de Campus aux besoins de l'espace de travail contemporain.

+ info: pag. 15, 25 ,26.



MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ

METAL / METAL / MÉTAL

AXIS

The need to incorporate storage elements to the workplace has made Forma 5 develops specific solutions that respond to this approach. Besides serving as storage, these cabinets make the support function to the desk or bench, and allow growth in spine.

+ info: pag. 16, 27.

La necesidad de incorporar elementos de almacenaje al puesto de trabajo ha hecho que Forma 5 desarrolle soluciones específicas que den respuesta a este planteamiento. Además de servir como almacenaje, estos armarios hacen la función de apoyo a la mesa o al bench, y permiten crecimiento en espina.

+ info: pag. 16, 27.

Forma 5 donne des solutions au besoin des éléments de rangement dans le même poste de travail. Dans ce cas, les armoires apportent la fonction de rangement, mais aussi ils servent de support au bureau ou bench et permettent la croissance en épine.

+ info: pag. 16, 27.



WOOD / MADERA / BOIS

VEKTOR

Vektor cabinets program provides a stylish and functional touch to a executive work area. The Vektor collection presents a cabinet system in different sizes -205, 165 and 125 cm in width 166 and 86 cm in height- that may be customised with optional sliding doors and drawers which can be placed as desired.

+ info: pag. 28.

El programa de almacenaje Vektor aporta el toque elegante pero funcional a una zona de trabajo de dirección. Vektor presenta su sistema de armarios en varios tamaños -205, 165 y 125 cm de ancho y 166 y 86 cm de alto- con posibilidad de cajones colocados al gusto del usuario y de puertas correderas.

+ info: pag. 28.

Le programme de rangement Vektor apporte un touch élégance, mais fonctionnel pour zones de travail de direction.

La gamme Vektor présente un ligne d'armoire dans différentes dimensions -205, 165 et 125 cm de large et 166 et 86 cm de haut- avec possibilité tiroirs placés au goût de chacun et de portes coulissantes.

+ info: pag. 28.



WOOD / MADERA / BOIS

MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ

CUBO & QUORUM

CUBO SYSTEM

The design of the executive cabinets Quorum and Cubo helps to create a space of high functional quality and aesthetic, thanks to the different possible configurations and their various finishes -ebony, walnut and oak-. For operational areas, Cubo System meets the same functionality with the same aesthetic than the executive program, but in laminate version and a wide range of finishes. The cabinets of both programs are available in widths of three and four modules, and in two heights. In the absence of handles, wooden doors (Cubo and Quorum) have a "push to open" system.

+ info: pag. 16, 29.

El diseño de los armarios directivos Cubo y Quorum contribuye a crear un espacio de gran calidad funcional, estética y visual, gracias a las diferentes configuraciones posibles y a sus distintos acabados -ébano, nogal y roble-. Para las zonas operativas, Cubo System satisface la misma funcionalidad con la misma estética que el programa de dirección, pero en versión bilaminada y con una gama completa de acabados. Los armarios de ambos programas se ofrecen en anchos de tres y cuatro cuerpos, y en dos alturas. En ausencia de tiradores, las puertas de madera (Cubo y Quorum) disponen de un sistema "push to open" para su apertura.

+ info: pag. 16, 29.

Le design des armoires de direction Cubo et Quorum contribue à créer un espace de grande qualité fonctionnelle, esthétique et visuelle grâce à ses différentes configurations possibles et à ses différentes finitions -ébène, noyer et chêne-. Pour les zones opératives, Cubo System satisfait la même fonctionnalité avec la même esthétique que le programme de direction mais en version mélaminé et avec une gamme complète de finitions. Les armoires offrent une largeur de 3 et 4 corps et 2 hauteurs différentes. Avec l'absence de poignées, les portes en bois (Cubo et Quorum) disposent d'un système "push to open" pour l'ouverture.

+ info: pag. 16, 29.





Cabinets / Armarios / Armoires

MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ

WOOD / MADERA / BOIS



- Integral top** Continuity and uniformity for the horizontal growth
- Techo enterizo** Continuidad y uniformidad para el crecimiento horizontal
- Top entier** Continuité et uniformité pour le croissance horizontale



- Aluminum profile for glass doors** Extruded aluminum finish in silver
- Perfil de aluminio en puertas de cristal** Acabado en aluminio extrusionado gris plata
- Profil en aluminium en portes en verre** Finition en aluminium extrusionné gris argent



- Falleba Key** Adding security and resistance to the cabinet
- Llave Falleba** Aporta seguridad y resistencia al armario
- Clé tige** Il apporte à l'armoire sécurité et résistance



- Slide out clothes rack** Cabinet accessory
- Perchero extensible** Accesorio para el armario
- Porte-manteau extensible** Accessoire pour armoire



- Shelves height** Drilled boards to regulate the shelves height
- Altura de estantes** Tableros taladrados para regular la altura de los estantes
- Hauteur des tablettes** Tablettes avec inserts pour régler l'hauteur des étagères



- Aluminium handle**
- Tirador de aluminio**
- Poignée en aluminium**



- Inclined metal shelf** Shelf with adjustable height
- Estante inclinado** Estante con altura regulable
- Tablette inclinée** Tablette avec hauteur réglable



- Enhanced basic shelf** With 1,9 or 3 cm thickness, takes up to 1,5kg/dm²
- Estante básico reforzado** De 1,9 ó 3 cm de grosor, soporta 1,5kg/dm²
- Tablette basic renforcée** De 1,9 ou 3 cm d'épaisseur, il supporte 1,5kg/dm²



- Metal shelf**
- Estante metálico**
- Tablette métallique**



- Telescopic filing frame** Telescopic file for up to 55 folders
- Archivo telescópico** Archivo con capacidad para 55 carpetas aprox.
- Kit châssis télescopique** Archive télescopique avec une capacité pour 55 dossiers



Cabinets / Armarios / Armoires

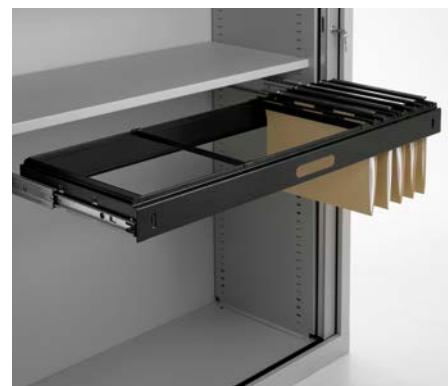
METAL / METAL / MÉTAL



- **Aluminium handle** Available in silver grey
- **Tirador de aluminio** Tirador disponible en gris plata
- **Poignée en aluminium** Disponible en gris argent



- **Metal shelf** for hanging files
- **Estante metálico** Permite colgar carpetas
- **Tablette métallique** Elle permet prendre les dossiers suspendus



- **Telescopic filing frame** Telescopic file for up to 60 folders
- **Archivo telescopico** Archivo con capacidad para 60 carpetas aprox.
- **Kit châssis télescopique** Archive télescopique avec une capacité pour 60 dossiers



- **Metal top** Available with the same finished as the framework
- **Techo metálico** Disponible en el mismo acabado que el armazón del armario
- **Top métallique** Disponible dans la même finition que la carcasse



- **Melamine decorative top** Techo bilaminado de 1,9 ó 3 cm de grosor
- **Techo decorativo bilaminado** Top mélaminé de 1,9 ou 3 cm d'épaisseur
- **Top décoratif mélaminé** Melamine decorative top of 1,9 or 3 cm thick



- **Leveller** Adjustable from the interior
- **Nivelador** Regulable desde el interior
- **Verin** Réglable depuis l'intérieur



- **Shelves height** Perforated metal plate that facilitates shelf adjustment
- **Altura de estantes** Plancha metálica perforada para facilitar la regulación de estantes
- **Hauteur des tablettes** Tablettes avec inserts pour régler l'hauteur des étagères

◀ Filing drawers / Archivos / Armoires pour DS

MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ

METAL / METAL / MÉTAL

WOOD / MADERA / BOIS



- Falleba key and viewes** Provides security and robustness. Front file viewer
- Llave falleba y mirilla** Aporta seguridad y robustez. Frente de archivo con visor
- Clé tige** Il apporte à l'armoire sécurité et résistance

METAL / METAL / MÉTAL



- Anti-tilt system for filing cabinet** One draw at the time can be open
- Sistema antivuelco archivo** Sólo se puede abrir un único cajón a la vez
- Système anti-chute pour DS** On ne peut ouvrir qu'un tiroir à la fois



- Filing cabinet** Filing for up to 60 folders
- Archivo** Archivo con capacidad para 60 carpetas aprox.
- Armoire pour DS** Archive avec une capacité pour 60 dossiers

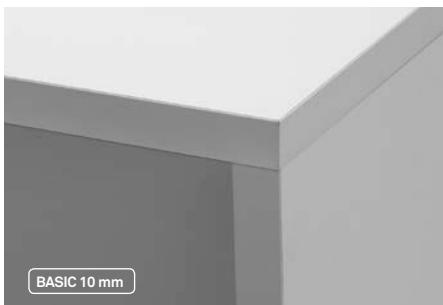
MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ

WOOD / MADERA / BOIS

◀ Back panel / Trasera / Dos

MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ

WOOD / MADERA / BOIS



BASIC 10 mm



PLUS 19 mm



PLUS

- Back panel** Easier assembly
- Trasera** Mayor facilidad de montaje
- Dos** Plus de facilité dans le montage

MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ

- Back panel** More robust addition to its use as a room divider
- Trasera** Mayor robustez además de su uso como separador de ambientes
- Dos** Plus de robustesse en plus de son utilisation comme écran d'ambiance

- Upholstered back panel** Wide range of available fabrics
- Trasera tapizada** Amplia gama de tapicerías disponibles
- Dos tapissé** Ample gamme de tissus disponibles

◀ Pedestals / Bucs / Caissons

MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ

METAL / METAL / MÉTAL

WOOD / MADERA / BOIS



- Fixed filing** Static filing
- Portacarpetas fijo** Archivador de carpetas
- Porte dossier fixe** Archive pour dossier statique



- Anti-tilt system for pedestal with file drawer** Having a 5th wheel avoids the tilt with maximum load
- Sistema antivuelco buc con archivo** Incorpora una 5^a rueda que evita que vuelque en caso de máxima carga
- Système anti-chute pour caisson avec archive** 5ème roue pour éviter une chute en cas de charge maximale



- 2 locking casters (metal pedestal)**
- 2 ruedas con freno (buc metálico)**
- 2 roulettes avec frein (caisson métallique)**



CAMPUS

MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ



- 1 - Metal tray for mail
- 2 - Melamine shelf 1,9 cm thick
- 3 - Door with mail slot + removable bolt lock
- 4 - Door with code lock
- 5 - Gable end 1,9 cm thick
- 6 - Metal foot or leveller
- 7 - Carcass top 1,9 cm thick
- 8 - Divider with shelf
- 9 - Melamine decorative top
- 10 - Decorative melamine lateral coating
- 11 - Divider with 2 shelves + hanger
- 12 - Removable bolt lock + knob
- 13 - Metal shelf
- 14 - Intermediate laterals 3 cm thick
- 15 - Intermediate foot (For 3 and 4 levels only)
- 16 - Bottom of carcass 3 cm thick

- 1 - Bandeja metálica para buzón
- 2 - Estante bilaminado 1,9 cm grosor
- 3 - Puerta con ranura de buzón + cerradura com bombín extraíble
- 4 - Puerta con cerradura de código
- 5 - Lateral terminal 1,9 cm
- 6 - Pata metálica o nivelador
- 7 - Techo terminal 1,9 cm
- 8 - Separador metálico con estante
- 9 - Techo decorativo bilaminado
- 10 - Lateral decorativo bilaminado
- 11 - Separador metálico con 2 estantes + perchero
- 12 - Puerta con cerradura de bombín extraíble + pomo
- 13 - Estante metálico
- 14 - Laterales intermedios 3 cm
- 15 - Pata intermedio (3 y 4 cuerpos)
- 16 - Suelo 3 cm

- 1 - Tablette métallique pour fente courrier
- 2 - Tablette en mélamine 1,9 cm d'épaisseur
- 3 - Porte avec rainure pour courrier + serrure avec cylindre extractible
- 4 - Porte avec serrure de code
- 5 - Latéral terminal 1,9 cm
- 6 - Pied métallique ou patin
- 7 - Top terminal 1,9 cm
- 8 - Écran métallique avec tablette
- 9 - Top décoratif en mélamine
- 10 - Latéral décoratif en mélamine
- 11 - Écran métallique avec 2 tablettes + portemanteau
- 12 - Porte avec serrure extractible + poignée
- 13 - Tablette métallique
- 14 - Latéraux intermédiaires 3 cm
- 15 - Pieds intérmédiaires (3 et 4 corps)
- 16 - Suelo 3 cm

◀ AXIS

MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ

METAL / METAL / MÉTAL



- Single cabinet Aluminium legs and levellers
- Armario simple Patas en aluminio y niveladores
- Armoire simple Pieds en aluminium et patins



- Back panel For single cabinets
- Trasera emparchable Para armarios simples
- Dos vu Pour armoire simple



- Aluminium cable management rail and lateral cover Painted aluminium
- Carril de electrificación y tapeta de conducción Acabado aluminio pintado
- Rail d'électrification et couverture pour la conduite des câbles Finition aluminium peint



- Folder drawer With handle and locker
- Carpetero Con tirador y cerradura
- Tiroir pour DS Avec poignée et serrure



- Aluminium third level Methacrylate screens
- Tercer nivel de aluminio Divisores de metacrilato
- Troisième niveau en aluminium Écrans en méthacrylate



- Melamine third level Asymmetrical design
- Tercer nivel bilaminado Diseño asimétrico
- Troisième niveau en mélamine Design asymétrique

◀ CUBO & QUORUM

WOOD / MADERA / BOIS



- Doors with a “push to open” system
- Mecanismo de apertura “push to open”
- Système d'ouverture “push to open”



Cabinets / Armarios / Armoires

MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINE

WOOD / MADERA / BOIS



TECHNICAL FEATURES / DESCRIPCIÓN TÉCNICA / DESCRIPTION TECHNIQUE

① Measurements

- Height: 196 / 148 / 103 / 74 / 73,7**
- Width: 100* / 90 / 45 / 80
* only for Plus cabinets
- Depth: 40,3 (open cabinet) / 42,5 (with doors without handles) / 44,5 (with doors and handles)

② Doors

- Melamine and wood: heights 196 / 148 / 103 / 74
- Glass: heights 148 / 122 / 103 / 74
in translucent white

③ Top

- Melamine, wood and freestanding for width of 100, 90 and 45 cm
- Decorative tops (for several cabinets)

④ Back panels

- Basic: 1 cm thick
- Plus: 1,9 cm thick, allows upholstered soundproof and bifacial layouts

⑤ Accessories

- Melamine shelves (standard and heavy load)
- Metal shelves
- Tilt shelves (for magazines)
- Filing frame for hanging folders
- Expandable rack
- Soft closing hinge
- Key lock
- Aluminium handle: standard silver grey finish, polar white and dark grey as option

① Medidas

- Altura: 196 / 148 / 103 / 74 / 73,7**
- Ancho: 100* / 90 / 45 / 80
* sólo para armario Plus
- Fondo: 40,3 (diáfrago) / 42,5 (con puertas sin tiradores) / 44,5 (con puertas y tiradores)

② Puertas

- Bilaminadas y de madera: alturas 196 / 148 / 103 / 74
- Cristal: altura 148 / 122 / 103 / 74
en blanco translúcido

③ Techos

- Bilaminados, de madera e independientes para anchos de 100, 90 y 45 cm
- Techos decorativos enterizos (para varios armarios)

④ Traseras

- Basic: grosor 1 cm
- Plus: grosor 1,9 cm, que permite tapizar para insonorizar así como disposiciones bifaciales

⑤ Accesorios

- Estantes bilaminados (normal y sobrecarga)
- Estantes metálicos
- Estantes inclinados (para revistas)
- Kit bastidor para carpetas colgantes
- Perchero extensible
- Bisagra autoretráctil
- Cerradura llave
- Tirador de aluminio: acabado estándar gris plata, opcionalmente blanco polar y gris oscuro

① Dimensions

- Hauteur : 196 / 148 / 103 / 74 / 73,7**
- Largeur : 100* / 90 / 45 / 80
* uniquement pour les armoires Plus
- Profondeur : 40,3 (sans portes) / 43 (avec portes sans poignées) / 44,5 (avec portes et poignées)

② Portes

- Mélamine et en bois : hauteur 196 / 148 / 103 / 74
- Verre : hauteur 148 / 122 / 103 / 74
en blanc translucide

③ Tops

- Mélamine ou bois. Indépendantes pour largeur de 100, 90 et 45 cm
- Tops décoratifs entiers (pour plusieurs armoires)

④ Dos

- Basic : épaisseur 1 cm
- Plus : épaisseur 1,9 cm qui permet tapisser ainsi que des dispositions bifaciales

⑤ Accessoires

- Tablettes mélamine (normale et surcharge)
- Tablettes métalliques
- Tablettes inclinées (pour magazines)
- Kit châssis pour dossiers suspendus
- Porte-manteau extensible
- Charnière fermeture auto-freinante
- Serrure, clé
- Poignée en aluminium : finition standard gris argent, en option blanc polaire et gris foncé

CAPACITY CAPACIDAD CAPACITÉ

Approximate storage capacity with AZ binders (ref. Open storage cabinet 90)
 Capacidad aproximada de almacenaje con clasificadores AZ (ref. armarios diáfanos ancho 90)
 Capacité approximative de rangement avec classement AZ (réf. Armoires sans tablettes Largeur 90)

196: 50 units / unidades / unités
103: 20 units / unidades / unités
148: 30 units / unidades / unités
74: 10 units / unidades / unités



OVERVIEWS / CONFIGURACIONES / CONFIGURATIONS

Cabinets / Armarios / Armoires

MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINE

WOOD / MADERA / BOIS

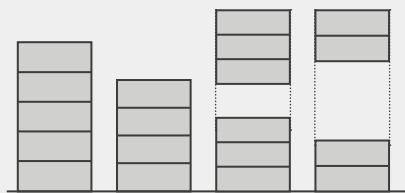
Width/ Ancho / Largeur

100

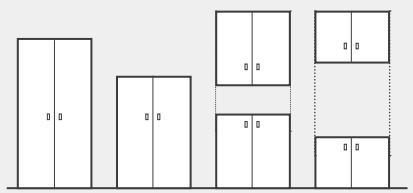
PLUS

Height / Altura / Hauteur

196 148 103 74



Open or with shelves / Diáfano o con estantes / Sans portes ou avec tablettes



Hinged doors / Puertas batientes / Portes battantes



With half-height doors / Con puertas bajas / Avec portes basses

Width/ Ancho / Largeur

80

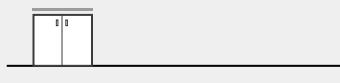
BASIC

Height / Altura / Hauteur

73,7



Open or with shelves / Diáfano o con estantes / Sans portes ou avec tablettes



Hinged doors / Puertas batientes / Portes battantes

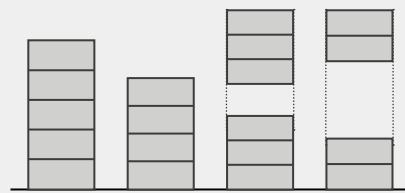
Width/ Ancho / Largeur

90

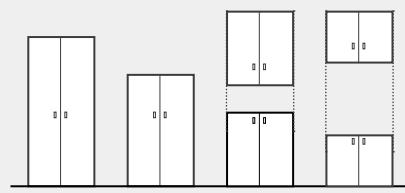
BASIC PLUS

Height / Altura / Hauteur

196 148 103 74



Open or with shelves / Diáfano o con estantes / Sans portes ou avec tablettes



Hinged doors / Puertas batientes / Portes battantes



With half-height doors / Con puertas bajas / Avec portes basses



Glass doors / Puertas de cristal / Portes en verre



With half-height and glass doors / Puertas bajas y de cristal / Portes basses et portes en verre

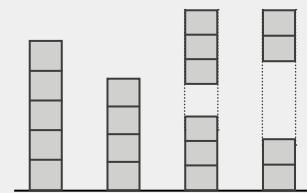
Width/ Ancho / Largeur

45

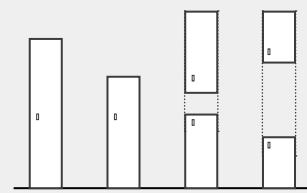
BASIC PLUS

Height / Altura / Hauteur

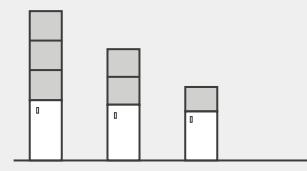
196 148 103 74



Open or with shelves / Diáfano o con estantes / Sans portes ou avec tablettes



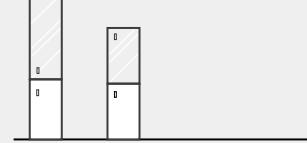
Hinged doors / Puertas batientes / Portes battantes



With half-height doors / Con puertas bajas / Avec portes basses



Glass doors / Puertas de cristal / Portes en verre



With half-height and glass doors / Puertas bajas y de cristal / Portes basses et portes en verre



Cabinets / Armarios / Armoires

METAL / METAL / MÉTAL



TECHNICAL FEATURES / DESCRIPCIÓN TÉCNICA / DESCRIPTION TECHNIQUE

① Measurements

- Height: 198 / 180 / 160 / 106 / 71 / 50*
- * 50 only for overhead cabinet
- Width: 120 / 100 / 80
- Depth: 45

② Doors (height)

- Slat: 198 / 180 / 160 / 106 / 71 / 50
- Metal: 198 / 180 / 160 / 106
- Melamine: 198 / 180 / 160 / 106
In all colours of our range
- Glass: 160 / 123,1 / 106 / 105,1 / 106 / 85 / 71
in translucent white
- Metal sliding: 198 / 180 / 160 / 106 / 71
- Melamine sliding: 198 / 180 / 160 / 106 / 71

③ Top

- Melamine and freestanding for width of 80, 100 and 120 cm, 3 and 1,9 cm thick

④ Accessories

- Metal shelves
- Filing frame for hanging folders for slat door cabinets
- Key lock
- Aluminium handle: standard silver grey finish

① Medidas

- Altura: 198 / 180 / 160 / 106 / 71 / 50*
- * 50 sólo para armario altillo
- Ancho: 120 / 100 / 80
- Fondo: 45

② Puertas (altura)

- Lamas: 198 / 180 / 160 / 106 / 71 / 50
- Metálicas: 198 / 180 / 160 / 106
- Bilaminadas: 198 / 180 / 160 / 106
en toda la gama de colores
- Cristal: 160 / 123,1 / 106 / 105,1 / 106 / 85 / 71
en blanco translúcido
- Metálicas correderas: 198 / 180 / 160 / 106 / 71
- Bilaminadas correderas: 198 / 180 / 160 / 106 / 71

③ Techos

- Bilaminados e independientes para anchos de 80, 100 y 120 cm, espesor de 3 y 1,9 cm

④ Accesorios

- Estantes metálicos
- Kit bastidor para carpetas colgantes armarios de lamas correderas
- Cerradura llave
- Tirador de aluminio: acabado estándar gris plata

① Dimensions

- Hauteur : 198 / 180 / 160 / 106 / 71 / 50*
- *50 uniquement pour les armoires hauteur bureau
- Largeur : 120 / 100 / 80
- Profondeur : 45

② Portes (hauteur)

- Rideaux : 198 / 180 / 160 / 106 / 71 / 50
- Métalliques : 198 / 180 / 160 / 106
- Mélamine : 198 / 180 / 160 / 106
Dans toutes la gamme de coloris
- Verre: 160 / 123,1 / 106 / 105,1 / 106 / 85 / 71
en blanc translucide
- Métalliques coulissantes : 198 / 180 / 160 / 106 / 71
- Mélamine coulissantes : 198 / 180 / 160 / 106 / 71

③ Tops

- Mélamine et indépendantes pour largeur de 80, 100 et 120 cm, épaisseur de 3 et 1,9 cm

④ Accessoires

- Tablettes métalliques
- Kit châssis pour dossiers suspendus pour armoires à rideaux
- Serrure, clé
- Poignée en aluminium : finition standard gris argent

CAPACITY CAPACIDAD CAPACITÉ

Approximate storage capacity with AZ binders (ref. O+open storage cabinet 120)
Capacidad aproximada de almacenaje con clasificadores AZ (ref. armarios diáfanos ancho 120)
Capacité approximative de rangement avec classement AZ (réf. Armoires sans tablettes Largeur 120)

198: 65 units / unidades / unités
180: 52 units / unidades / unités
160: 52 units / unidades / unités
106: 26 units / unidades / unités
71: 13 units / unidades / unités
50: 13 units / unidades / unités



OVERVIEWS / CONFIGURACIONES / CONFIGURATIONS

Cabinets / Armarios / Armoires

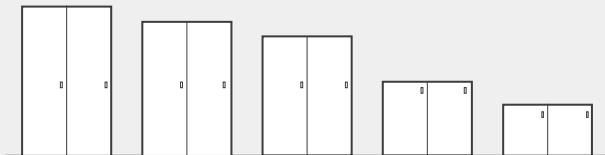
METAL / METAL / MÉTAL

Width/ Ancho / Largeur

120

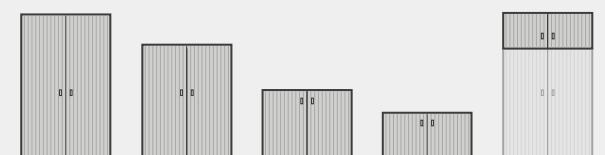
Height / Altura / Hauteur

198 180 160 106 71



Sliding doors / Puertas correderas / Portes coulissantes

198 160 106 71 50



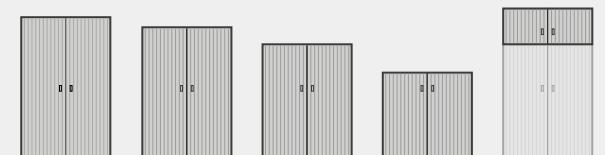
Slat door cabinets / Armarios de lamas / Armoires à rideaux

Width/ Ancho / Largeur

120

Height / Altura / Hauteur

198 180 160 106 71



Slat door cabinets / Armarios de lamas / Armoires à rideaux

Dimensions in centimetres / Medidas en centímetros / Dimensions en centimètres

Width/ Ancho / Largeur

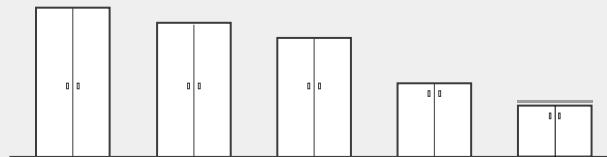
100 / 80

Height / Altura / Hauteur

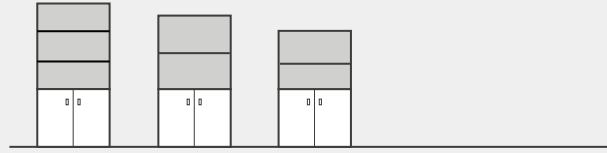
198 180 160 106 71



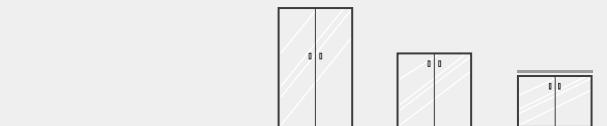
Open or with shelves / Diáfanos o con estantes / Sans portes ou avec tablettes



Hinged doors / Puertas batientes / Portes battantes



With half-height doors / Con puertas bajas / Avec portes basses



Glass doors / Puertas de cristal / Portes en verre



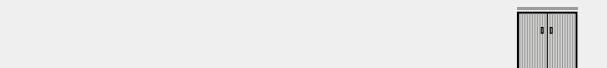
Glass doors / Puertas de cristal / Portes en verre

Width/ Ancho / Largeur

100 / 80

Height / Altura / Hauteur

71



Slat door cabinets / Armarios de lamas / Armoires à rideaux



Filing drawers / Archivos / Armoires pour DS

MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ

METAL / METAL / MÉTAL

WOOD / MADERA / BOIS



TECHNICAL FEATURES / DESCRIPCIÓN TÉCNICA / DESCRIPTION TECHNIQUE

Melamine and wood / Bilaminado y de madera / Mélaminé et en bois

① Measurements

- Height: 196 / 148 / 103 / 74
- *136 only for melamine cabinet
- Width: 90 / 47
- *47 only for melamine basic cabinet
- Depth: 62,5 / 43

② Top

- Melamine, wood and freestanding for width of 90 and 47 cm
- Decorative tops (for several cabinets)

③ Back panels

- Basic: 1 cm thick
- Plus: 1,9 cm thick, allows paneling to soundproof. Available in all colours of our range

④ Accessories

- Melamine shelves (standard and heavy load)
- Metal shelves
- Autocach system
- Autocach System plus anti-tilt and lock
- Filing frame for hanging folders
- Aluminium handle: standard silver grey finish, polar white and dark grey as option

① Medidas

- Altura: 196 / 148 / 136* / 103 / 74
- *136 sólo para archivo bilaminado
- Ancho: 90 / 47*
- *47 sólo para archivo bilaminado basic
- Fondo: 62,5 / 43

② Techos

- Bilaminados, de madera e independientes para anchos de 90 y 47 cm
- Techos decorativos enterizos (para varios armarios)

③ Traseras

- Basic: grosor 1 cm
- Plus: grosor 1,9 cm, que permite panelar o tapizar para insonorizar así como disposiciones bifaciales. Disponible en todos los colores

④ Accesorios

- Estantes bilaminados (normal y sobrecarga)
- Estantes metálicos
- Sistema Autocach
- Sistema Autocach más condena antivuelco y cerradura
- Kit bastidor para carpetas colgantes
- Tirador de aluminio: acabado estándar gris plata, opcionalmente blanco polar y gris oscuro

① Dimensions

- Hauteur : 196 / 148 / 136 / 103 / 74
- *136 seulement pour archives en mélamine
- Largeur : 90 / 47
- *47 seulement en mélamine basic
- Profondeur : 62,5 / 43

② Top

- Mélaminés, en bois et indépendantes pour largeur de 90 et 47 cm
- Tops décoratifs entiers (pour plusieurs armoires)

③ Dos

- Basic : épaisseur 1 cm
- Plus : épaisseur 1,9 cm qui permet un panneau d'insonorisation ainsi que des dispositions bifaciales. Disponible dans tous les coloris

④ Accessoires

- Etagères mélamine (normales et surcharge)
- tablettes métalliques
- Système Autocach
- Système Autocach et ouverture selective + serrure
- Kit châssis pour dossiers suspendus
- Poignée en aluminium : finition standard gris argent, en option blanc polaire et gris foncé

Metal / Metal / Métal

① Measurements

- Height: 132, 106, 71
- Width: 100, 47
- Depth: 62, 45

② Accessories

- Melamine or metal front for filing draw
- Peephole (filing front with viewer)
- Drawers with anti-tilt and lock
- Aluminium handle: standard silver grey finish

① Medidas

- Altura: 132, 106, 71
- Ancho: 100, 47
- Fondo: 62, 45

② Accesorios

- Frente de cajón archivo bilaminado o metálico
- Mirilla (frente de archivo con visor)
- Cajones con antivuelco y cerradura
- Tirador de aluminio: acabado estándar gris plata

① Dimensions

- Hauteur : 132, 106, 71
- Largeur : 100, 47
- Profondeur : 62, 45

② Accessoires

- Façade de tiroirs archive mélamine ou métallique
- Encoche pour personnalisation du tiroir (façade armoire pour archives avec viseur)
- Tiroir avec anti-chute et serrure
- Poignée en aluminium : finition standard gris argent



OVERVIEWS / CONFIGURACIONES / CONFIGURATIONS

MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ

METAL / METAL / MÉTAL

WOOD / MADERA / BOIS

Filing drawers / Archivos / Armoires pour DS

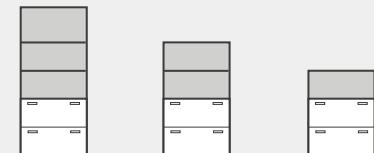
Width/ Ancho / Largeur

90

Melamine and wood / Bilaminado y de madera / Mélaminé et bois

Height / Altura / Hauteur

196 148 103 74



Open or with shelves / Diáfano o con estantes / Sans portes ou avec tablettes



With glass doors / Con puertas de cristal / Avec portes en verre



4 and 2 file drawers / 4 y 2 cajones / 4 et 2 archives

Width/ Ancho / Largeur

47

Melamine / Bilaminado / Mélaminé

Height / Altura / Hauteur

132



4 file drawers / 4 archivos / 4 archives

Width/ Ancho / Largeur

100

Metal / Metal / Métal

Height / Altura / Hauteur

106 71



4 and 2 file drawers / 4 y 2 cajones / 4 et 2 archives

Width/ Ancho / Largeur

47

Metal / Metal / Métal

Height / Altura / Hauteur

132



4 file drawers / 4 archivos / 4 archives



Mobile pedestals / Bucs rodantes / Caissons mobiles

MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ METAL / METAL / MÉTAL WOOD / MADERA / BOIS



TECHNICAL FEATURES / DESCRIPCIÓN TÉCNICA / DESCRIPTION TECHNIQUE

Melamine / Bilaminado / Mélaminé

① Measurements

- Mobile pedestal
- Height: 59
- Width: 33 / 43
- Depth: 53

Double mobile pedestal

- Height: 59 (with upholstered seating) / 57
- Width: 140
- Depth: 37

② Accessories

- Metal anti-return drawer or thermoplastic drawer
- Key lock
- Aluminium handle: standard silver grey finish
- Upholstered pad
- Pencil Tray (width 43)

① Medidas

- Buc rodante
- Altura: 59
- Ancho: 33 / 43
- Fondo: 53

Buc rodante doble

- Altura: 59 (con colchoneta) / 57
- Ancho: 140
- Fondo: 37

② Accesorios

- Cajones metálicos con antivuelco o de termoplástico
- Cerradura llave
- Tirador de aluminio: acabado estándar gris plata
- Colchoneta tapizada
- Plumier (ancho 43)

① Dimensions

- Caisson mobile
- Hauteur : 59
- Largeur : 33 / 43
- Profondeur : 53

Caisson mobile double

- Hauteur : 59 (avec auassin) / 57
- Largeur : 140
- Profondeur : 37

② Accessoires

- Tiroirs métalliques équipé d'un système anti-bascule ou thermoplastique
- Serrure, clé
- Poignée en aluminium : finition standard gris argent
- Coussin tapissé
- Bac plumier (largeur 43)

Metal / Metal / Métal

① Measurements

- Height: 59
- Width: 33 / 43
- Depth: 53

② Accessories

- Metal drawer with anti-return or without anti-return
- Thermoplastic drawer (only for width 33 pedestal)
- Key lock
- Aluminium handle: standard silver grey finish
- Upholstered pad
- Pencil Tray (width 43)

① Medidas

- Altura: 59
- Ancho: 33 / 43
- Fondo: 53

② Accesorios

- Cajones metálicos con o sin antivuelco
- Cajones termoplástico (solo para buc ancho 33)
- Cerradura llave
- Tirador de aluminio: acabado estándar gris plata
- Colchoneta tapizada
- Plumier (ancho 43)

① Dimensions

- Hauteur : 59
- Largeur : 33 / 43
- Profondeur : 53

② Accessoires

- Tiroirs métalliques avec équipé d'un système anti-bascule o sans
- Tiroir intérieur thermoplastique (uniquement pour caisson largeur 33)
- Serrure, clé
- Poignée en aluminium : finition standard gris argent
- Coussin tapissé
- Bac plumier (largeur 43)

Wood / Madera / Bois

Mobile pedestal Vektor / Buc rodante Vektor / Caisson mobile Vektor

① Measurements

- Height: 58,5
- Width: 57
- Depth: 48

② Accessories

- Wooden drawers
- Key lock
- Hidden casters
- Wooden pencil tray

① Medidas

- Altura: 58,5
- Ancho: 57
- Fondo: 48

② Accesorios

- Cajones en madera
- Cerradura llave
- Ruedas ocultas
- Plumier de madera

① Dimensions

- Hauteur : 58,5
- Largeur : 57
- Profondeur : 48

② Accessoires

- Tiroirs en bois
- Serrure, clé
- Glissières cachées pour systèmes anti-chute
- Plumier en bois



Support pedestals / Bucs pedestal / Caissons porteur

MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ



TECHNICAL FEATURES / DESCRIPCIÓN TÉCNICA / DESCRIPTION TECHNIQUE

Melamine / Bilaminado / Mélaminé

① Measurements

Support pedestal

- Height: 70,5
- Width: 43
- Depth: 79 / 55

Removable support pedestal with lateral access

- Height: 71
- Width: 43
- Depth: 79

② Accessories

- Metal drawers
- Key lock
- Aluminium handle: standard silver grey finish
- Decorative tops

① Medidas

Buc pedestal

- Altura: 70,5
- Ancho: 43
- Fondo: 79 / 55

Buc pedestal extraíble acceso lateral

- Altura: 71
- Ancho: 43
- Fondo: 79

② Accesorios

- Cajones metálicos
- Cerradura llave
- Tirador de aluminio: acabado estándar gris plata
- Techos decorativos

① Dimensions

Caisson porteur

- Hauteur : 70,5
- Largeur : 43
- Profondeur : 79 / 55

Caisson porteur amovible d'accès latéral

- Hauteur : 71
- Largeur : 43
- Profondeur : 79

② Accessoires

- Tiroirs métalliques
- Serrure, clé
- Poignée en aluminium : finition standard gris argent
- Tops décoratifs



CAMPUS

MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ



TECHNICAL FEATURES / DESCRIPCIÓN TÉCNICA / DESCRIPTION TECHNIQUE

① Measurements

4 sections cabinet

- Height*: 180 / 135 / 90
- Width: 180
- Depth: 52,2

3 sections cabinet

- Height*: 180 / 135 / 90
- Width: 135
- Depth: 52,2

2 sections cabinet

- Height*: 180 / 135 / 90
- Width: 90
- Depth: 52,2

1 sections cabinet

- Height*: 180 / 135 / 90
- Width: 45,5
- Depth: 52,2

* The metal legs increase the height of the set 10 cm

② Accessories

- Door with or without mail slot
- Removable bolt lock (with knob)
- Code lock
- Feet with levellers
- Metal divider (1 shelf/ 2 shelves + hanger)
- Metal tray for mail
- Melamine decorative top
- Melamine decorative lateral
- Melamine or metal shelf

① Medidas

Armario 4 cuerpos

- Altura*: 180 / 135 / 90
- Ancho: 180
- Fondo: 52,2

Armario 3 cuerpos

- Altura*: 180 / 135 / 90
- Ancho: 135
- Fondo: 52,2

Armario 2 cuerpos

- Altura*: 180 / 135 / 90
- Ancho: 90
- Fondo: 52,2

Armario 1 cuerpos

- Altura*: 180 / 135 / 90
- Ancho: 45,5
- Fondo: 52,2

* Las patas metálicas aumentan la altura del conjunto 10 cm

② Accesorios

- Puerta con o sin ranura de buzón
- Cerradura con bombín extraíble (con pomo)
- Cerradura de código
- Niveladores o patas
- Separador metálico (1 estante / 2 estantes + perchero)
- Bandeja metálica para buzón
- Techo decorativo bilaminado
- Lateral decorativo bilaminado
- Estante bilaminado o metálico

① Dimensions

Armoire 4 corps

- Hauteur*: 180 / 135 / 90
- Largeur : 180
- Profondeur : 52,2

Armoire 3 corps

- Hauteur*: 180 / 135 / 90
- Largeur : 135
- Profondeur : 52,2

Armoire 2 corps

- Hauteur*: 180 / 135 / 90
- Largeur : 90
- Profondeur : 52,2

Armoire 1 corps

- Hauteur*: 180 / 135 / 90
- Largeur : 45,5
- Profondeur : 52,2

* Les pieds métalliques augmentent la hauteur de l'ensemble 10 cm

② Accessoires

- Porte avec ou sans rainure pour lettres
- Serrure avec cylindre extractible (avec poignée)
- Serrure de code
- Patins ou pieds
- Écrans métallique (1 tablette/2 tablettes + porte-manteau)
- Tablette métallique pour boîte aux lettres
- Top décoratif en mélamine
- Latéral décoratif en mélamine
- Tablette en mélamine ou métallique



Width/ Ancho / Largeur

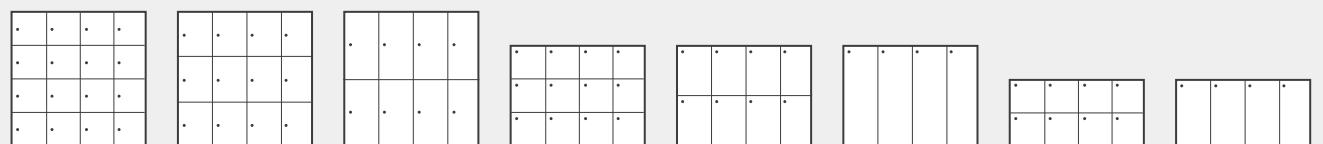
180

Height / Altura / Hauteur

180

135

90



Door with or without mail slot – lock or code lock / Puerta con ranura de buzón o sin - cerradura o cerradura de código / Porte avec ou sans rainure pour courrier - serrure ou serrure de code

Width/ Ancho / Largeur

135

Height / Altura / Hauteur

180

135

90



Door with or without mail slot – lock or code lock / Puerta con ranura de buzón o sin - cerradura o cerradura de código / Porte avec ou sans rainure pour courrier - serrure ou serrure de code

Width/ Ancho / Largeur

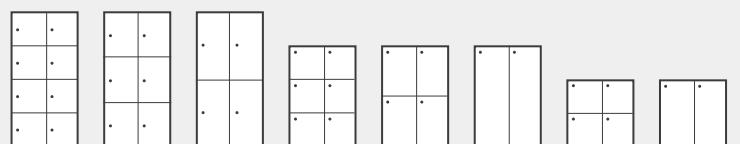
90,3

Height / Altura / Hauteur

180

135

90



Door with or without mail slot – lock or code lock / Puerta con ranura de buzón o sin - cerradura o cerradura de código / Porte avec ou sans rainure pour courrier - serrure ou serrure de code

Width/ Ancho / Largeur

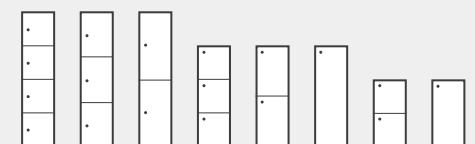
45,5

Height / Altura / Hauteur

180

135

90



Door with or without mail slot – lock or code lock / Puerta con ranura de buzón o sin - cerradura o cerradura de código / Porte avec ou sans rainure pour courrier - serrure ou serrure de code



AXIS

MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINE

METAL / METAL / MÉTAL



TECHNICAL FEATURES / DESCRIPCIÓN TÉCNICA / DESCRIPTION TECHNIQUE

① Measurements

4 sections single cabinet

- Height: 63,9
- Width: 180 / 160
- Depth: 54

4 sections double cabinet,

2 sections double cabinet

- Height: 63,9
- Width: 180 / 160
- Depth: 104,3

4 sections double cabinet with aluminium third level

- Height: 135
- Width: 180 / 160
- Depth: 104,3

4 sections double cabinet with melamine third level

- Height: 147,35
- Width: 180 / 160
- Depth: 104,3

② Accessories

- Single and double sliding door
- Folder with lock
- Melamine shelves
- Rear view for single cabinet
- Rear for cpu gap
- Upholstered pad
- Screens for cabinets with cable management rail

① Medidas

Armario 4 módulos simple

- Altura: 63,9
- Ancho: 180 / 160
- Fondo: 54

Armario 4 módulos doble, armario 2 módulos doble

- Altura: 63,9
- Ancho: 180 / 160
- Fondo: 104,3

Armario 4 módulos doble con tercer nivel de aluminio

- Altura: 135
- Ancho: 180 / 160
- Fondo: 104,3

Armario 4 módulos doble con tercer nivel de bilaminado

- Altura: 147,35
- Ancho: 180 / 160
- Fondo: 104,3

② Accesorios

- Puerta corredera simple y doble
- Carpintero con cerradura
- Estantes bilaminados
- Trasera vista para armario simple
- Trasera para hueco de cpu
- Colchoneta tapizada
- Separadores para armario con carril

① Dimensions

Armoire 4 corps simple

- Hauteur : 63,9
- Largeur : 180 / 160
- Profondeur : 54

Armoire 4 corps double, armoire 2 corps double

- Hauteur : 63,9
- Largeur : 180 / 160
- Profondeur : 104,3

Armoire 4 corps double avec troisième niveau en aluminium

- Hauteur : 135
- Largeur : 180 / 160
- Profondeur : 104,3

Armoire 4 corps double avec troisième niveau en mélamine

- Hauteur : 147,35
- Largeur : 180 / 160
- Profondeur : 104,3

② Accessoires

- Porte coulissante simple et double
- Caisson pour ds avec serrure extractible
- Tablettes melaminé
- Dos vu pour l'armoire simple
- Dos pour l'espace pc
- Coussin tapissé
- Écran avec armoire avec rail



VEKTOR

WOOD / MADERA / BOIS



TECHNICAL FEATURES / DESCRIPCIÓN TÉCNICA / DESCRIPTION TECHNIQUE

① Measurements

- Height: 166 / 86
- Width: 205 / 165 / 125
- Depth: 50

② Doors

- Lacquered top 1,6 cm thick

③ Framework

- Lacquered top 2,5 cm thick
- Inner and division board. natural wooden finish, 1,6 cm thick

④ Accessories

- Sliding doors
- File drawer kit for hanging folders
- Joining kit

① Medidas

- Alturas: 166 / 86
- Anchos: 205 / 165 / 125
- Fondo: 50

② Puertas

- Tablero lacado de 1,6 cm de espesor

③ Armazón

- Tablero lacado de 2,5 cm de espesor
- Interior y division de tablero: Chapa de madera natural sobre tablero de 1,6 cm de espesor

④ Accesorios

- Puertas correderas
- Kit de archivo para carpetas colgantes
- Kit de unión

① Dimensions

- Hauteur : 166 / 86
- Largeur : 205 / 165 / 125
- Profondeur : 50

② Portes

- Mélaminés, en bois et indépendantes pour largeur de 90 et 47 cm
- Tops décoratifs entiers (pour plusieurs armoires)

③ Carcasse

- Plaque laquée de 2,5 cm d'épaisseur
- Intérieur de l'armoire et panneaux divisoraires: placage en bois naturel sur un panneau de 1,6 cm d'épaisseur

④ Accessoires

- Portes avec glissement
- Kit d'archive pour dossiers suspendus
- Kit d'union



CUBO & QUORUM

WOOD / MADERA / BOIS

CUBO SYSTEM

MELAMINE / BILAMINADO / MÉLAMINÉ



TECHNICAL FEATURES / DESCRIPCIÓN TÉCNICA / DESCRIPTION TECHNIQUE

① Measurements

- Height: 150 / 75
- Width: 240 / 180
- Depth: 44

② Doors

Cubo-Quorum

- Wood veneer plate over the top of 1,6 cm thick with grain along the whole piece

Cubo System

- Melamine fronts

③ Framework

Cubo-Quorum

- Lacquered top 1,9 cm thick

Cubo System

- Melamine

④ Accessories

- Melamine shelves
- Lacquered shelves
- “Push to open” system (Cubo-Quorum)
- Soft closing hinge
- Key lock

① Medidas

- Alturas: 150 / 75
- Anchos: 240 / 180
- Fondo: 44

② Puertas

Cubo-Quorum

- Chapa de madera natural sobre tablero de 1,6 cm de espesor con veta a lo largo de toda la pieza

Cubo System

- Con frentes bilaminados

③ Armazón

Cubo-Quorum

- Tablero lacado de 1,9 cm de espesor

Cubo System

- Melamina

④ Accesorios

- Estantes bilaminados
- Estantes lacados
- Sistema “push to open” (Cubo-Quorum)
- Bisagra autofrenante
- Cerradura llave

① Dimensions

- Hauteur : 150 / 75
- Largeur : 240 / 180
- Profondeur : 44

② Portes

Cubo - Quorum

- Plaque en bois naturel sur planche de 1,6 cm d'épaisseur avec veine sur la longueur de toute la pièce

Cubo System

- Avec façade en mélamine

③ Carcasse

Cubo - Quorum

- Plaque laquée de 1,9 cm d'épaisseur

Cubo System

- Mélaminé

④ Accessoires

- Tablette mélamine
- Tablette laquées
- Système “push to open” (Cubo - Quorum)
- Charnière auto-freinante
- Serrure, clé

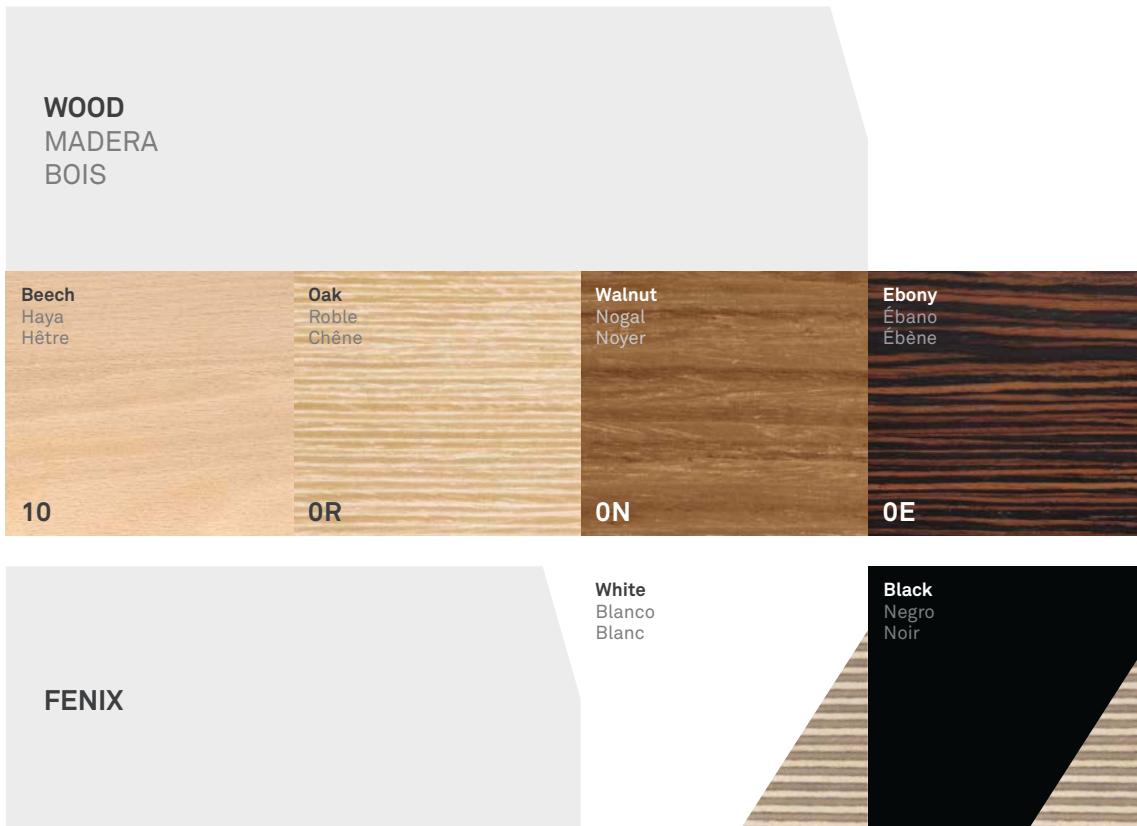
FINISHES

ACABADOS
FINITIONS



FINISHES / ACABADOS / FINITIONS

OFFICE FURNITURE / MOBILIARIO / MOBILIER



LACQUERED WOOD

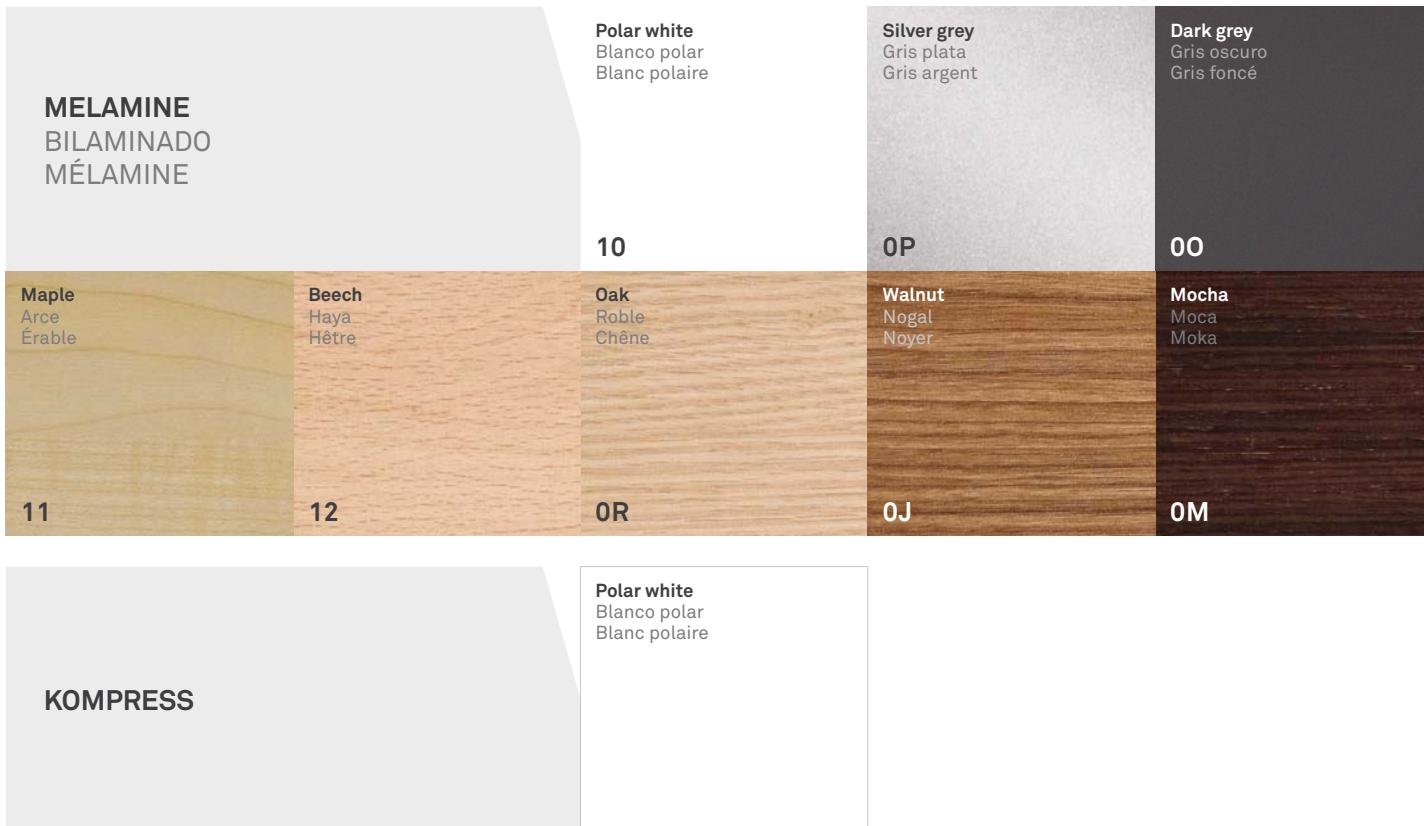
MADERA LACADO

BOIS LAQUÉ

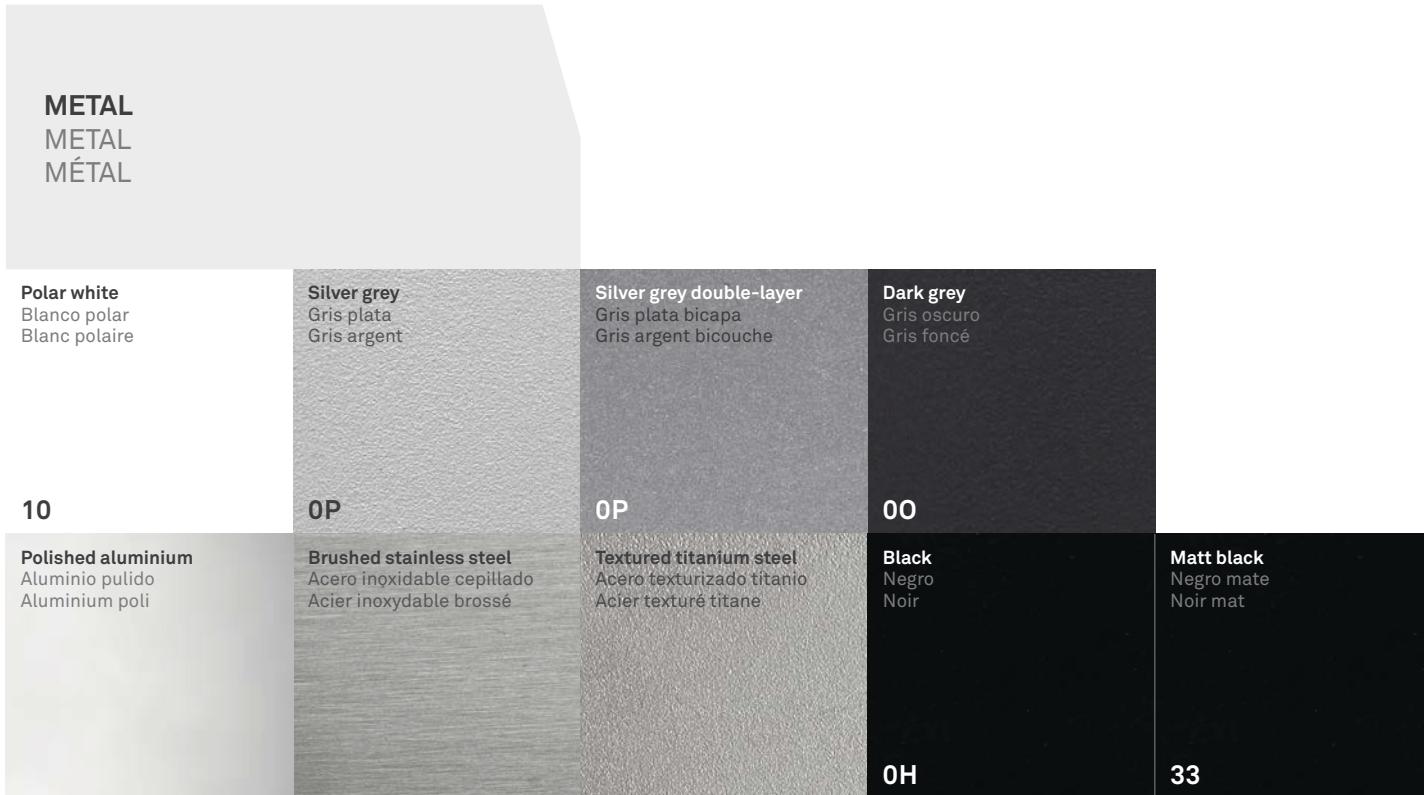
White
Blanco
Blanc**Cream**
Crema
Crème**Grey**
Gris
Gris**Dark grey**
Gris oscuro
Gris foncé**Black**
Negro
Noir**0F / 66****65****53****61****0G / 67****Mauve pink**
Rosa malva
Rose mauve**Coral pink**
Rosa coral
Rose coral**Red**
Rojo
Rouge**Burgundy**
Burdeos
Bordeaux**Dark blue**
Azul oscuro
Bleu foncé**58****68****54****56****59****Light blue**
Azul claro
Bleu clair**Mustard**
Mostaza
Moutarde**Orange**
Naranja
Orange**Brown**
Marrón
Marron**Olive**
Oliva
Olive**63****55****57****68****68**

FINISHES / ACABADOS / FINITIONS

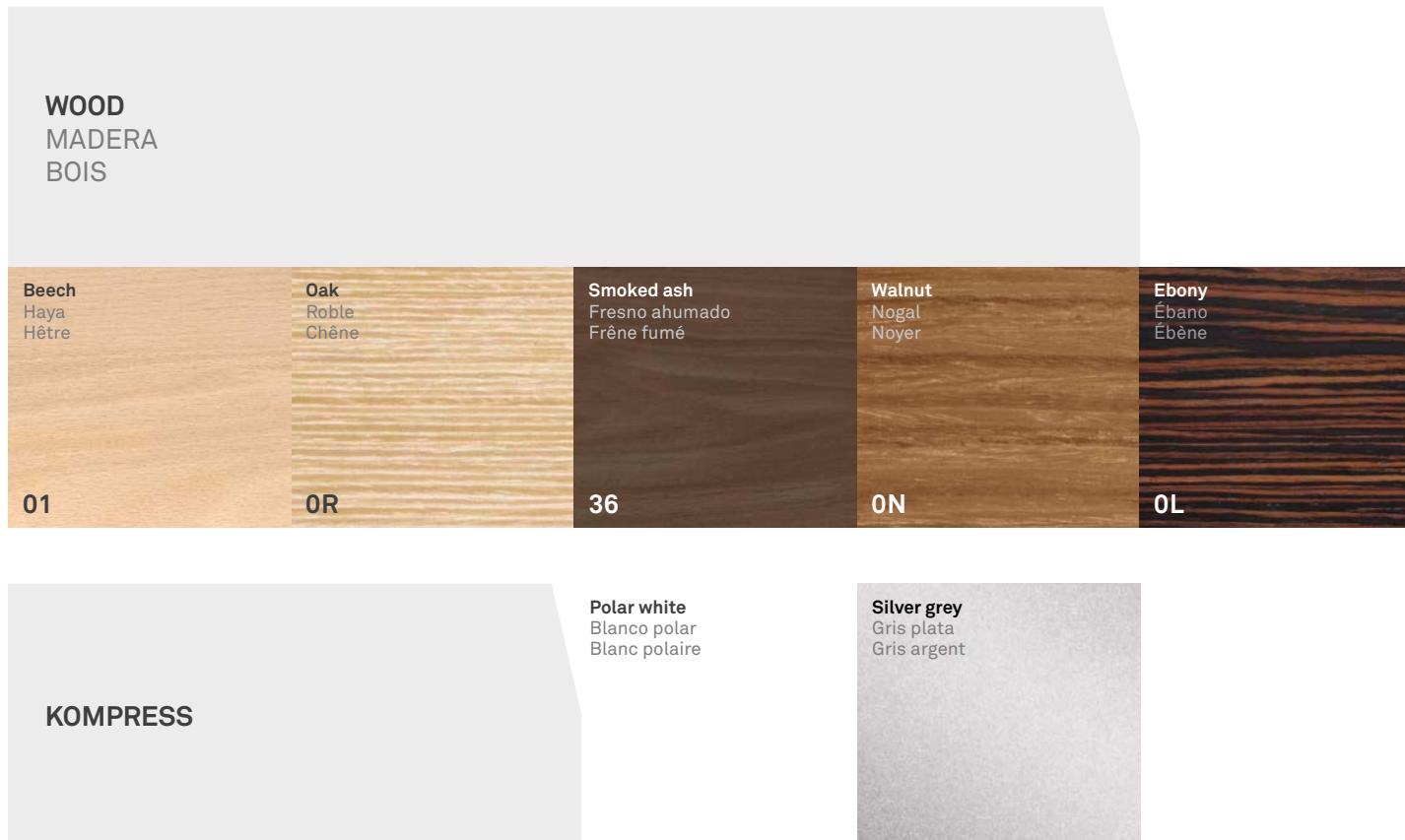
OFFICE FURNITURE / MOBILIARIO / MOBILIER

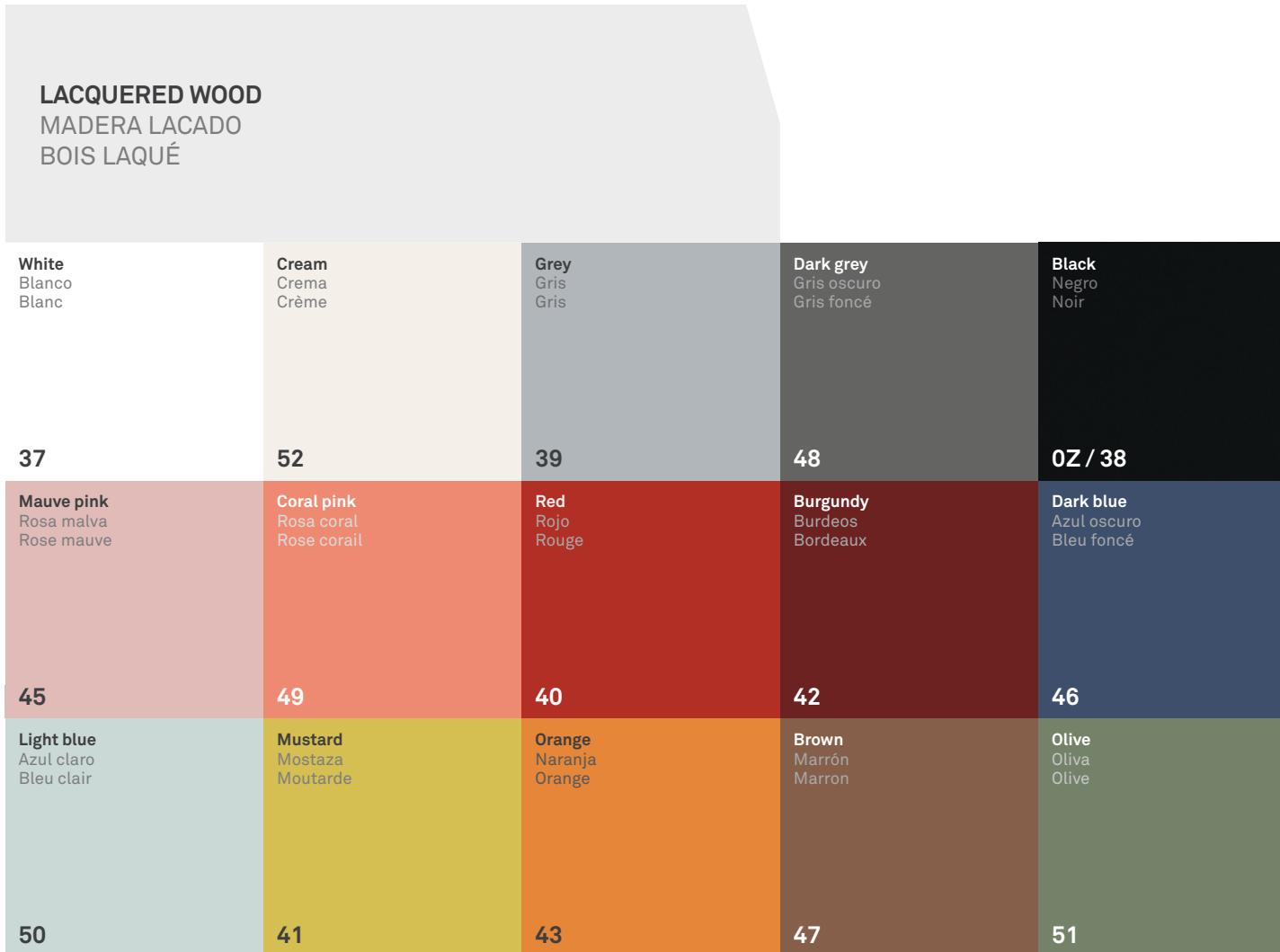


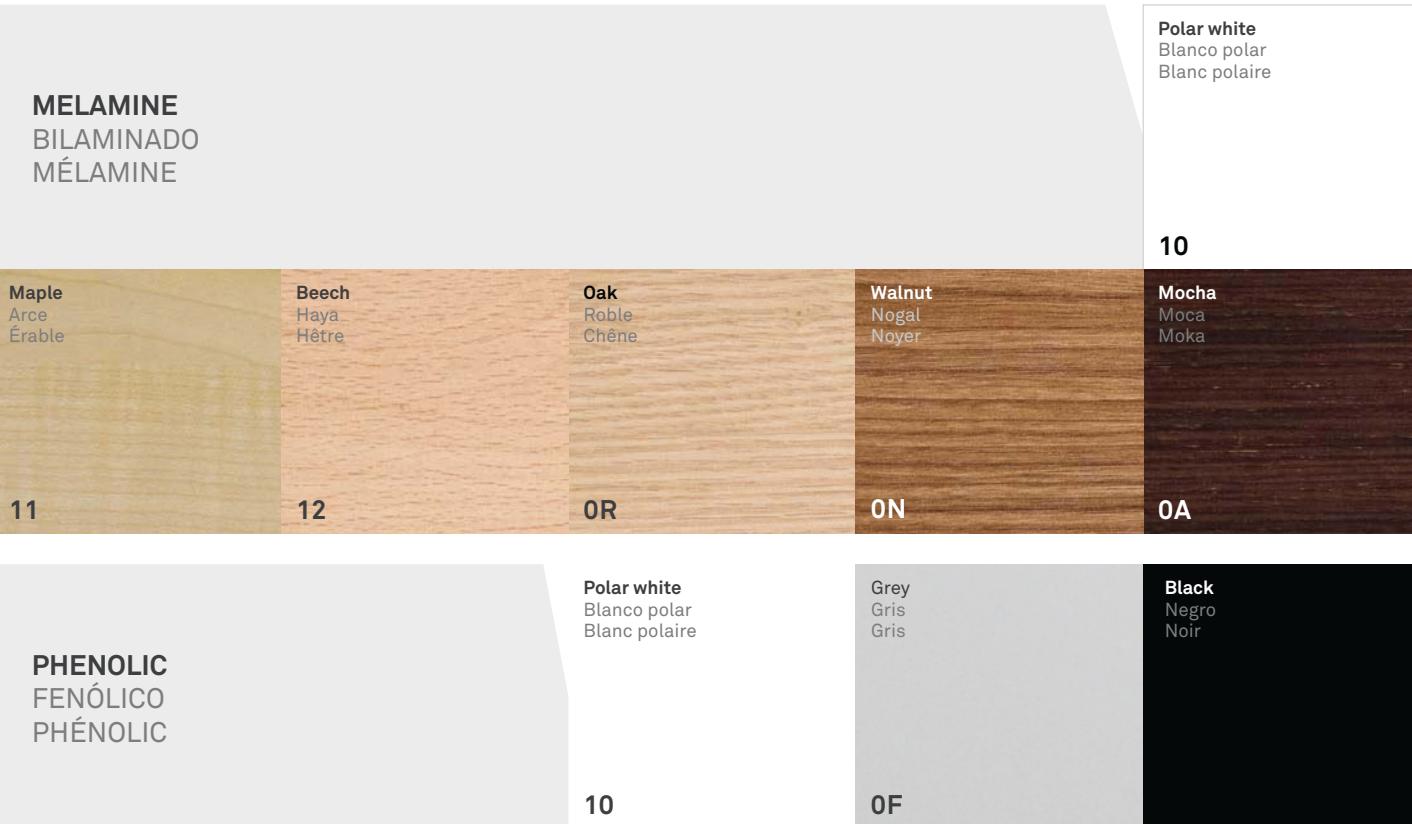




SEATING / SILLERÍA / SIÈGE



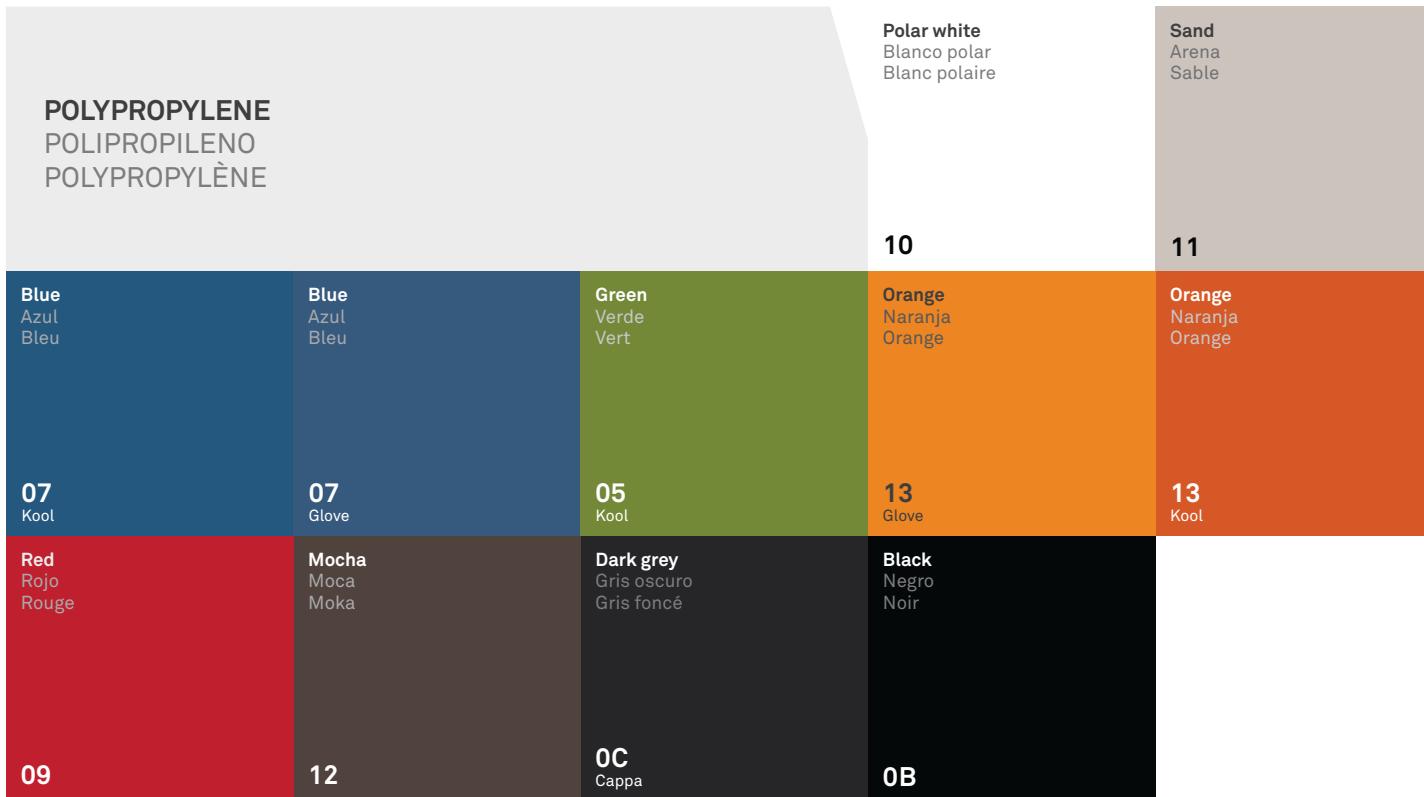




FINISHES / ACABADOS / FINITIONS

SEATING / SILLERÍA / SIÈGE





FINISHES / ACABADOS / FINITIONS

FINISHES EQUIVALENCE /
EQUIVALENCIAS DE ACABADOS / ÉQUIVALENCES DES FINITIONS

*** VERY SIMILAR / MUY SIMILAR / TRÈS SEMBLABLE
 ** SIMILAR / SIMILAR / SEMBLABLE
 * APPROXIMATE / APROXIMADO / APPROXIMATIF

MATERIAL / MATERIAL / MATÉRIEL		RAL	PANTONE	NCS
LACQUERED WOOD MADELA LACADO BOIS LAQUÉ	White / Blanco / Blanc	9010 ***	...	...
	Cream / Crema / Crème	1013 **	...	...
	Grey / Gris / Gris	7042 **	...	...
	Dark grey / Gris oscuro / Gris foncé	7043 **	...	...
	Black / Negro / Noir	9011 ***	...	...
	Mauve pink / Rosa malva / Rose mauve	...	...	3020-Y90R **
	Coral pink / Rosa coral / Rose coral	...	...	0560-Y80R **
	Red / Rojo / Rouge	3020 **	...	...
	Burgundy / Burdeos / Bordeaux	3011 **	...	...
	Dark blue / Azul oscuro / Bleu foncé	...	...	6020-B **
	Light blue / Azul claro / Bleu clair	...	...	2010-B70G **
	Mustard / Mostaza / Moutarde	1032 **	...	...
	Orange / Naranja / Orange	2011 **	...	...
	Brown / Marrón / Brune	8025 **	...	...
FENIX	Olive / Oliva / Olive	6013 **	...	...
	White / Blanco / Blanc	9016 ***	...	...
	Black / Negro / Noir	9011 ***	...	...
	Polar white / Blanco polar / Blanc polaire	9016 ***	...	...
	Silver grey / Gris plata / Gris argent	9002 **	Cool grey 7C ***	4000-N **
KOMPRESS	Dark grey / Gris oscuro / Gris foncé	7022 ***	446C **	8000-N ***
	Polar white / Blanco polar / Blanc polaire	9016 **	...	...
	Silver grey / Gris plata / Gris argent	9006 **	...	...
	Polar white / Blanco polar / Blanc polaire	9016 **	...	...
PHENOLIC FENÓLICO PHENOLIC	Grey / Gris / Gris	7035 **	...	...
	Black / Negro / Noir	9011 **	...	...

MATERIAL / MATERIAL / MATÉRIEL		RAL	PANTONE	NCS
METAL METAL MÉTAL	Polar white / Blanco polar / Blanc polaire	9016 ***	...	...
	Silver grey / Gris plata / Gris argent	9006 **	...	...
	Silver grey double-layer / Gris plata bicapa / Gris argent bicoche	9007 ***	...	...
	Blue / Azul / Bleu	5023 ***	...	...
	Orange / Naranja / Orange	2011 **	...	...
	Red / Rojo / Rouge	3002 ***	...	...
	Dark grey / Gris oscuro / Gris foncé	7024 *	...	...
	Black / Negro / Noir	9005 ***	...	...
	Matt black / Negro mate / Noir mat	7021 **	...	...
	Textured titanium steel / Acero texturizado titanio / Acier texturé titane	7048 *	...	...
POLYPROPYLENE POLIPROPILENO POLYPROPYLÈNE	Polar white / Blanco polar / Blanc polaire	9016 ***	...	...
	Sand / Arena / Sable	...	...	3005-Y50R ***
	Mocha / Moca / Moka	...	...	7005-Y50R ***
	Blue / Azul / Bleu (KOOL)	5007 ***	...	...
	Blue / Azul / Bleu (GLOVE)	5023 ***	...	...
	Green / Verde / Vert (KOOL)	...	...	3050-G40Y **
	Orange / Naranja / Orange (GLOVE)	...	...	0570-Y30R ***
	Orange / Naranja / Orange (KOOL)	2008 **	...	...
	Red / Rojo / Rouge	3002 ***	...	S1080-Y60R ***
Black / Negro / Noir	Dark grey / Gris oscuro / Gris foncé	7016 ***	...	...
	Black / Negro / Noir	9005 ***	...	...

This conversion table is used to guide in a more simplified way about the finishes of the materials available. / Esta tabla de equivalencias sirve para orientar de una forma más aproximada sobre el acabado de los materiales disponibles. / Cette table d'équivalences n'est qu'une orientation approximative de la finition des matériaux disponibles.



FABRICS

TAPICERÍA
TISSUS

CAMIRA fabrics: the last 3 digits of the references are also the same than the last 3 digits of the CAMIRA samples.
Tejidos CAMIRA: los 3 últimos dígitos del código de la tela coinciden también con los 3 últimos dígitos del muestrario de CAMIRA.
Tissus CAMIRA: les trois derniers digits du code du tissu sont les mêmes que les trois dernier digits de l'échantillon de CAMIRA.



FABRICS / TAPICERÍAS / TISSUS

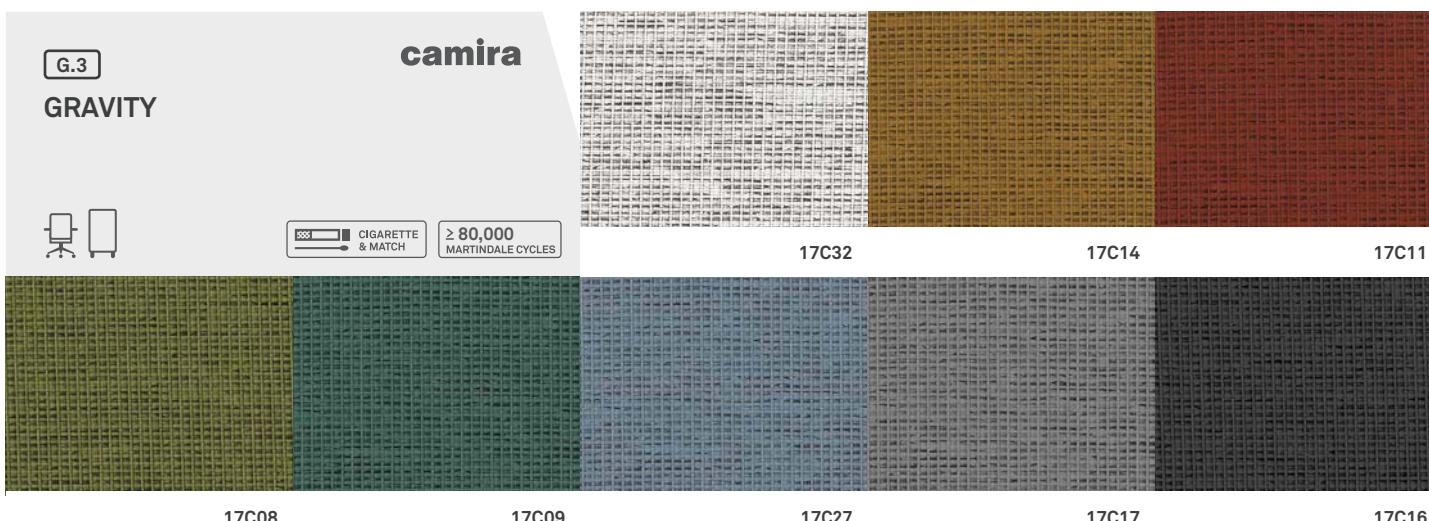
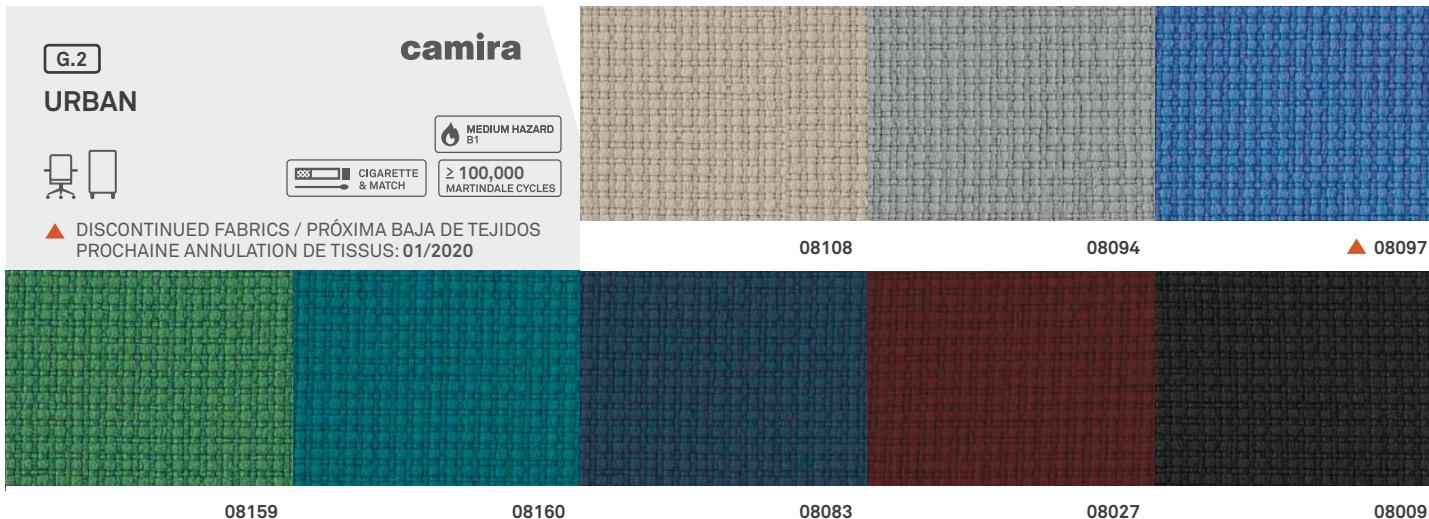




FABRICS / TAPICERÍAS / TISSUS

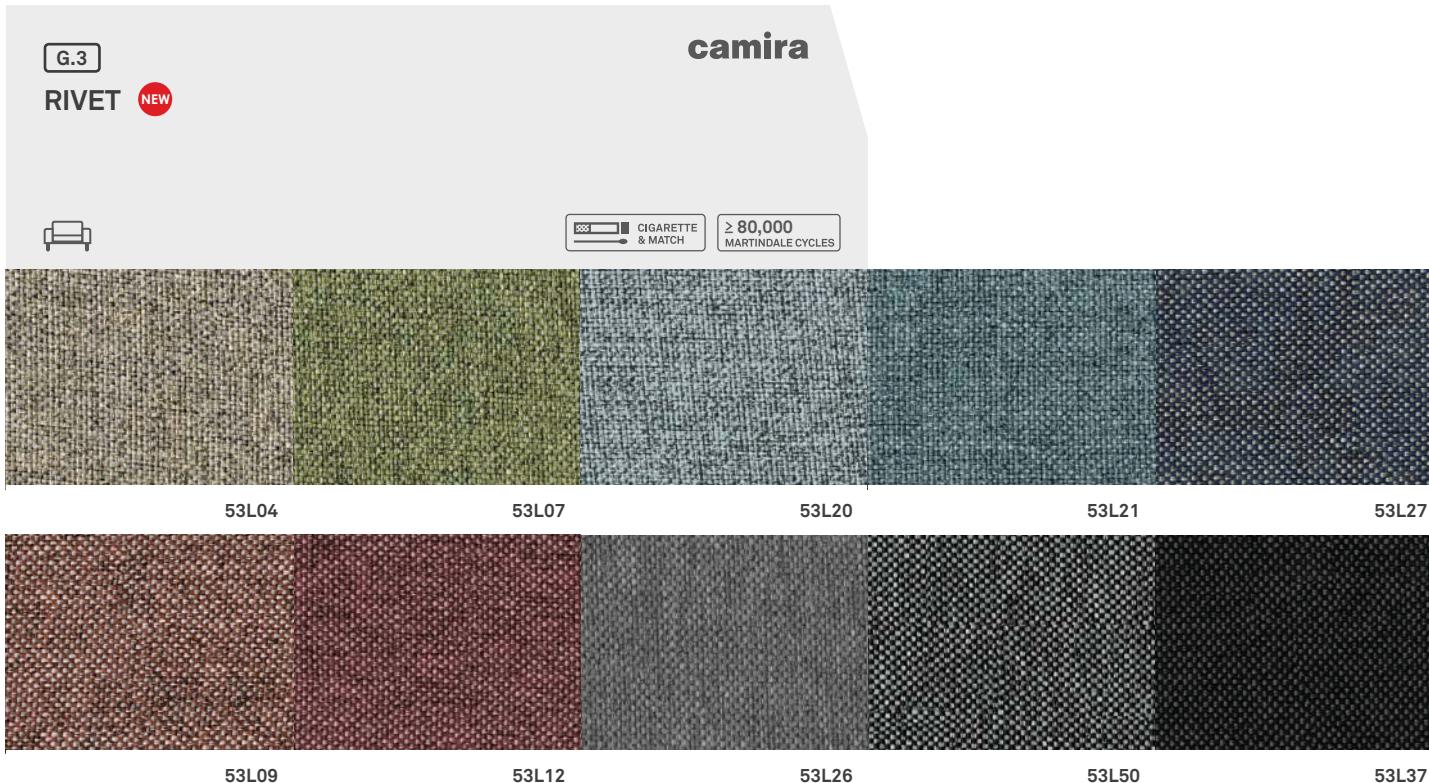


FABRICS / TAPICERÍAS / TISSUS



FABRICS / TAPICERÍAS / TISSUS





FABRICS / TAPICERÍAS / TISSUS





FABRICS / TAPICERÍAS / TISSUS



FABRICS / TAPICERÍAS / TISSUS



FABRICS / TAPICERÍAS / TISSUS



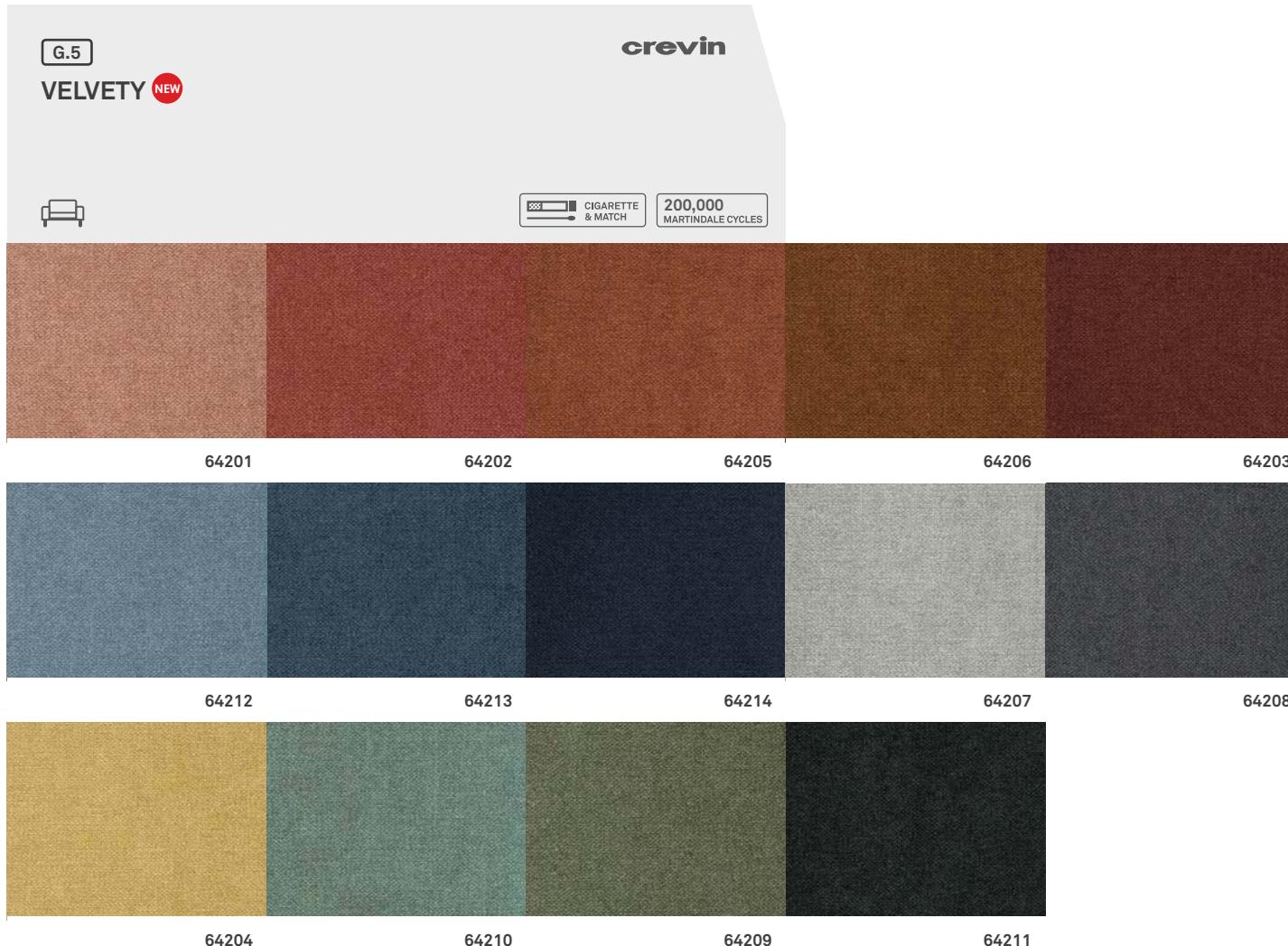


FABRICS / TAPICERÍAS / TISSUS



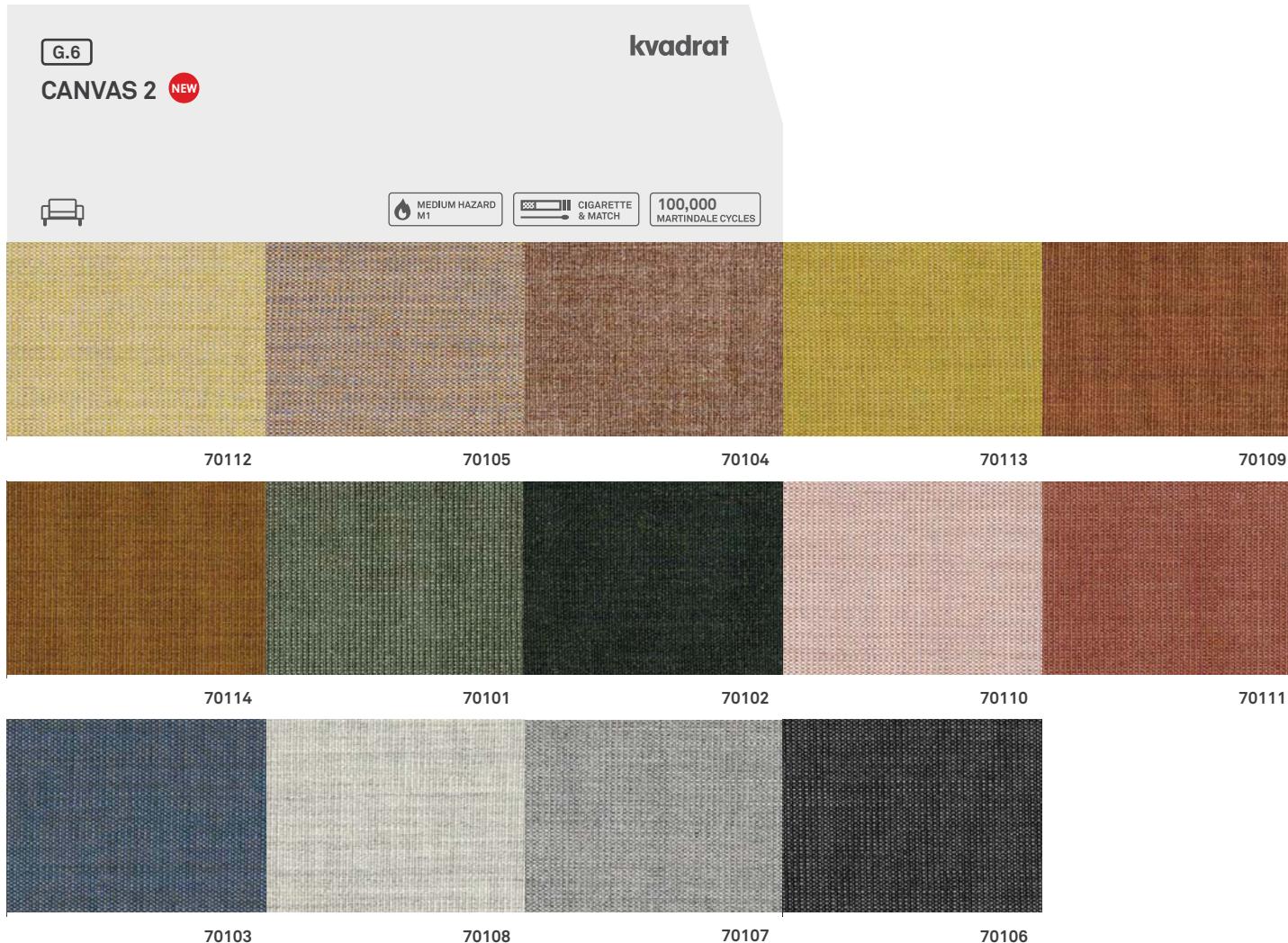


FABRICS / TAPICERÍAS / TISSUS





FABRICS / TAPICERÍAS / TISSUS





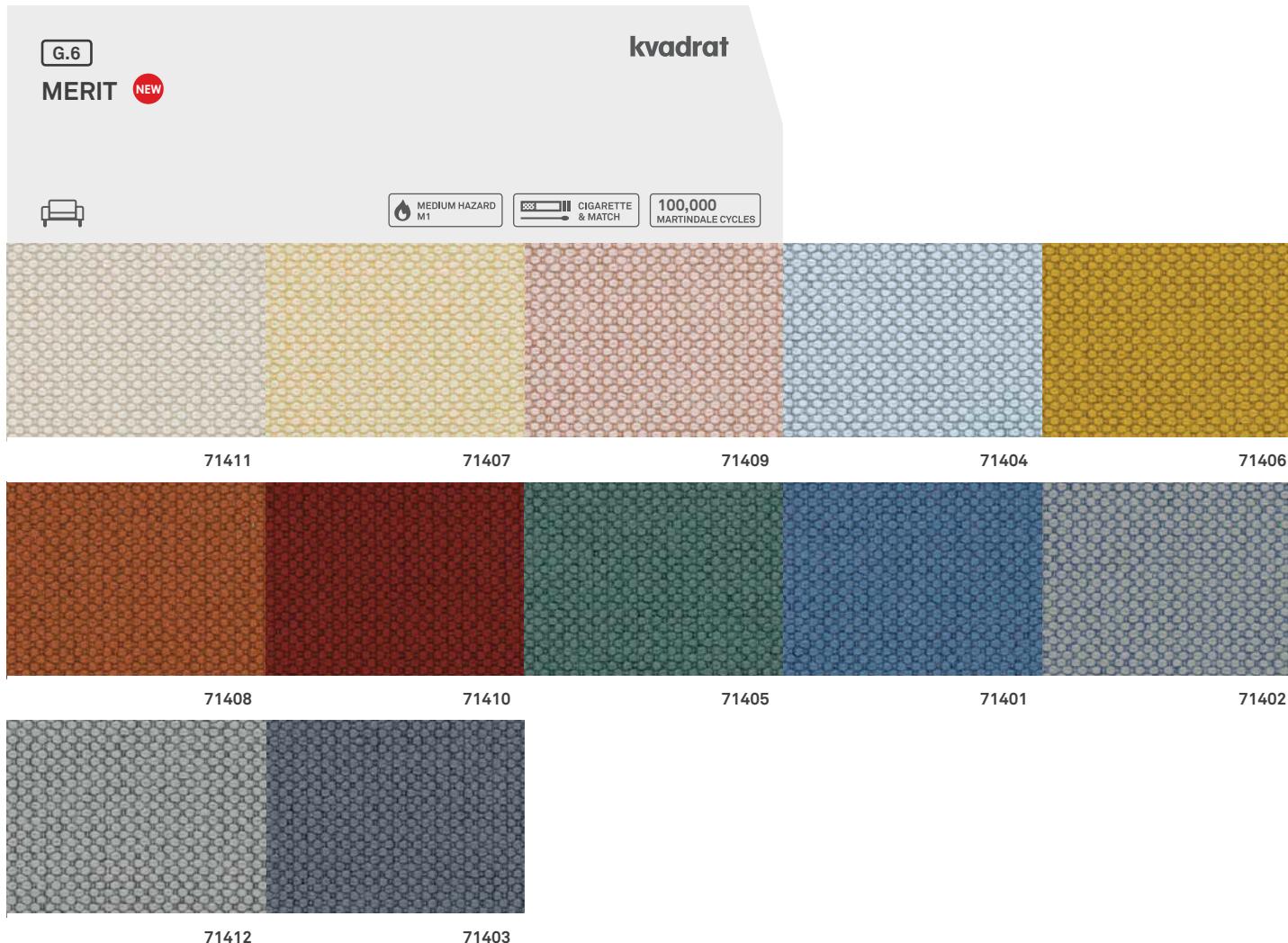
FABRICS / TAPICERÍAS / TISSUS



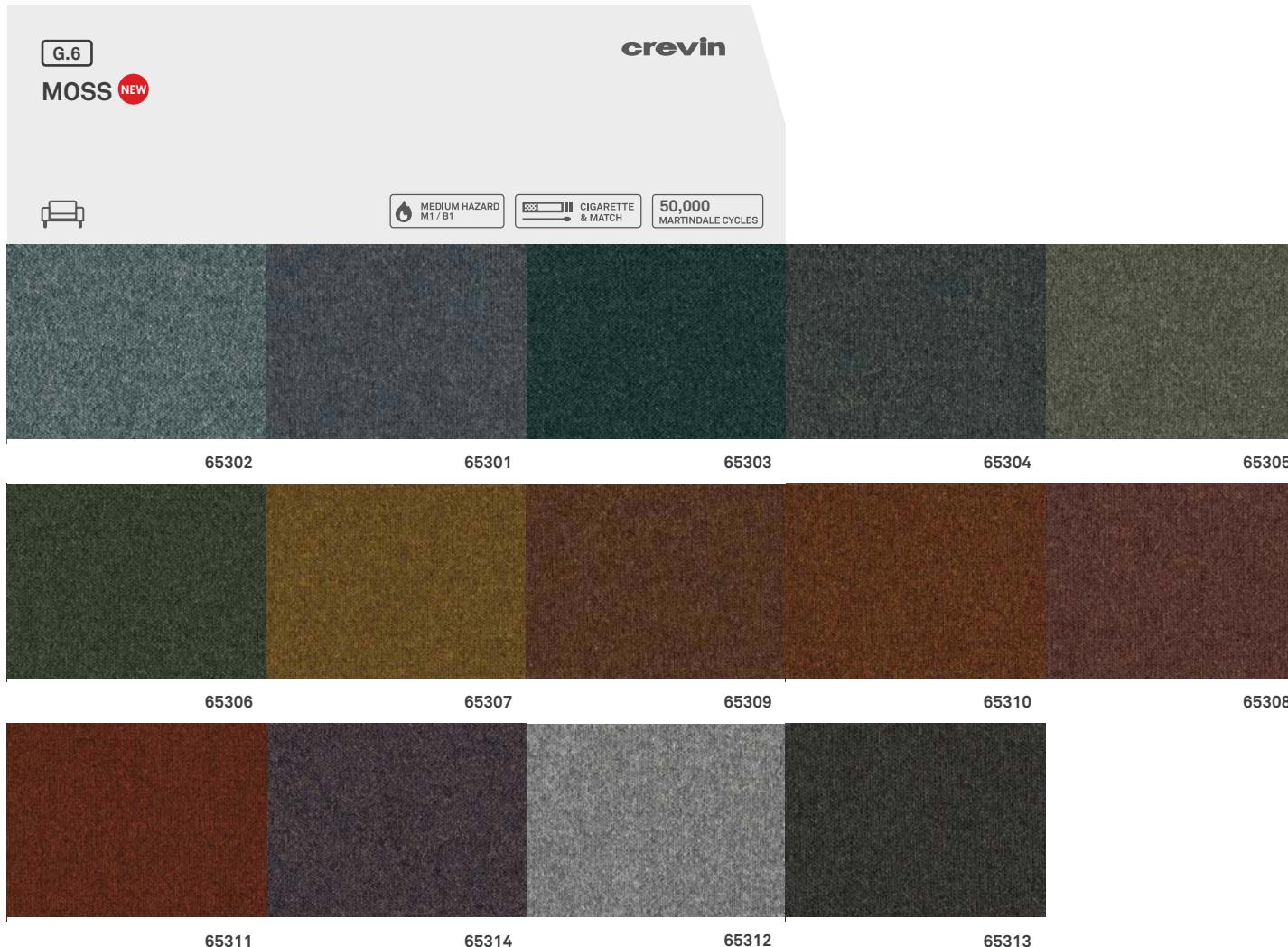


FABRICS / TAPICERÍAS / TISSUS





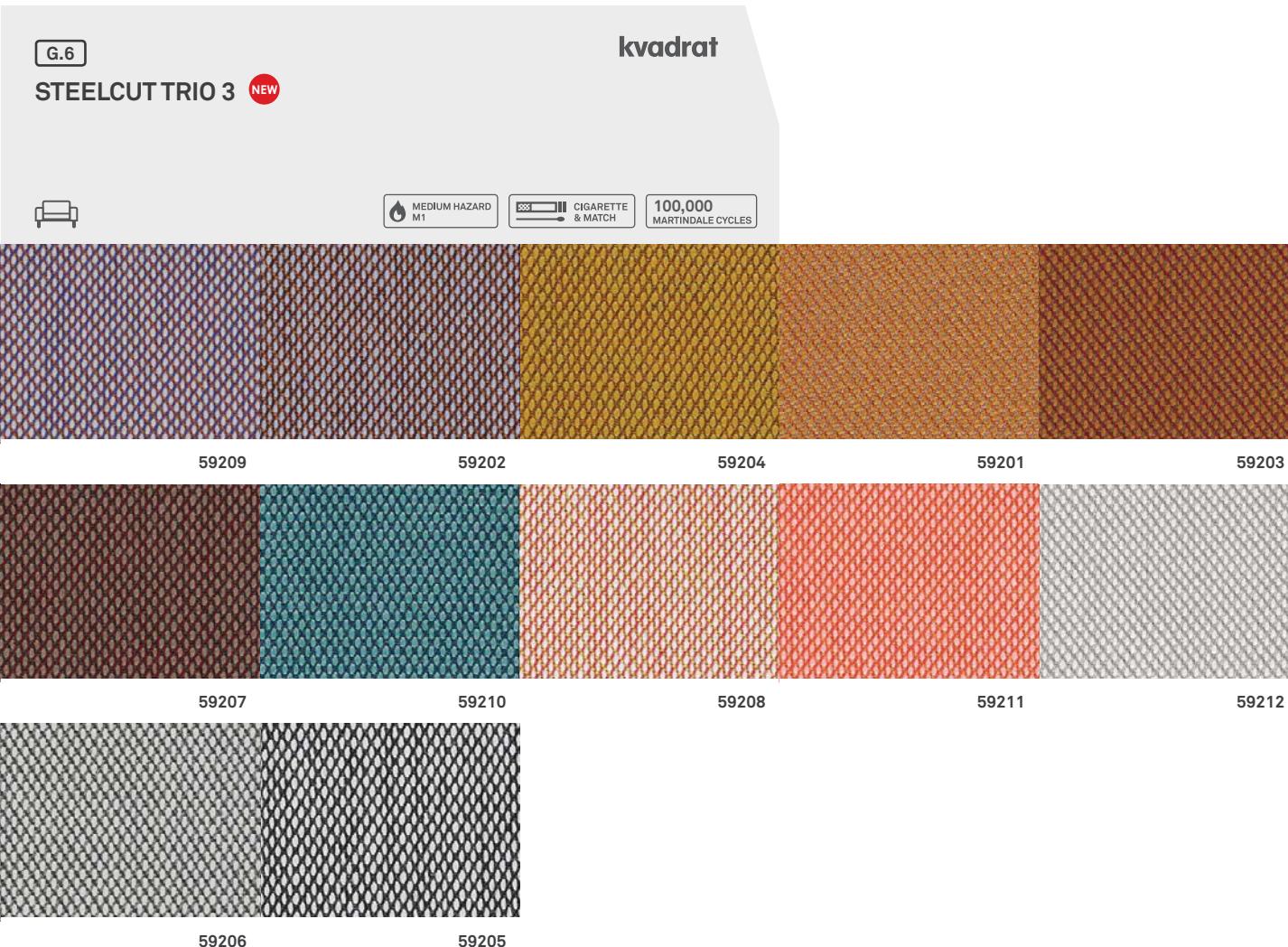
FABRICS / TAPICERÍAS / TISSUS



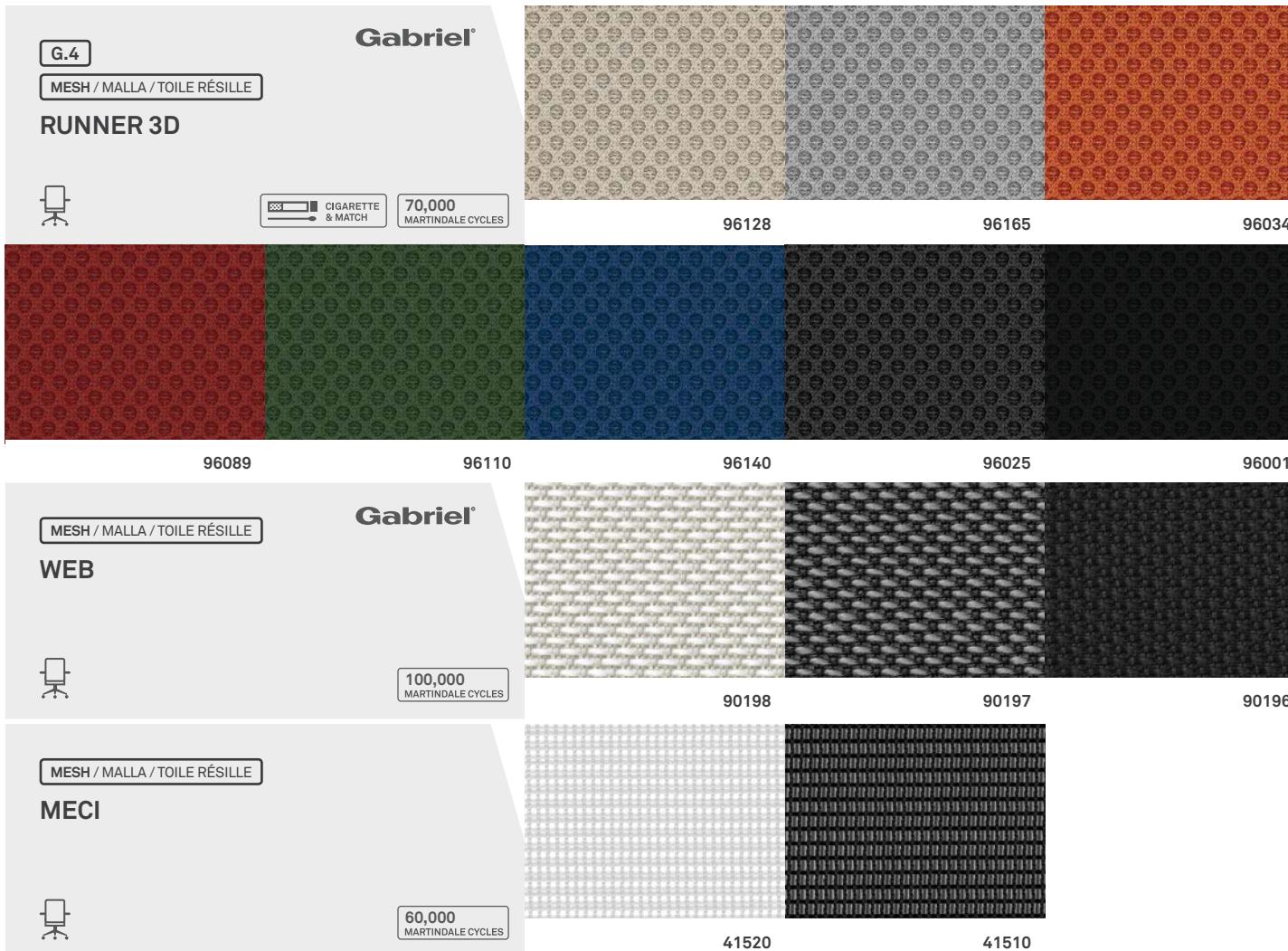


FABRICS / TAPICERÍAS / TISSUS





FABRICS / TAPICERÍAS / TISSUS



CLEANING & MAINTENANCE

MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA DE PRODUCTOS
MAINTENANCE ET NETTOYAGE DES PRODUITS



Forma 5 provides maintenance recommendations to the user to help preserve all our product ranges in great condition and to always make them look as new. We always recommend the use of environmentally friendly cleaning agents at all times.

Forma 5 aporta recomendaciones al usuario para que sus productos luzcan siempre un aspecto nuevo y en magníficas condiciones. Como norma general, recomendamos utilizar productos de limpieza que no dañen el medio ambiente. Siga las indicaciones del fabricante de los productos de limpieza.

Forma 5 fournit des recommandations à l'utilisateur afin qu'il puisse garder les produits comme au premier jour : aspect, éclat... Nous préconisons l'utilisation de produits de nettoyage respectueux de l'environnement. Suivez les indications du fabricant des produits d'entretien.



ECO-ADVICE

ECO-CONSEJO

NOTRE ÉCO CONSEIL POUR L'ENTRETIEN DE CE PRODUIT

For cleaning, use water as the first option with a soft cloth. For stubborn stains use water with a neutral soap. This action will on its own reduce the environmental impact over the lifetime of the product by 91%. That is the effect on climate change through water pollution and the reduction of the ozone layer amongst others. Just using water should be sufficient to remove most stains and common dirt. Caring for the environment.

Para la limpieza, utilizar agua como primera opción en lugar de agua + jabón neutro ya que reduce en más de un 91% el impacto sobre el medio ambiente durante la etapa de uso del producto en indicadores como el cambio climático, la eutrofización del agua o la reducción de la capa de ozono, entre otros. La limpieza únicamente con agua resuelve muchas de las manchas y suciedad común. Miremos por el medio ambiente.

Le nettoyer uniquement avec de l'eau, sans ajouter de savon même neutre : cela réduira de plus de 91% l'impact de votre acte sur le climat, l'eau et la couche d'ozone, entre autres. Une eau claire et éventuellement tiède permet d'éliminer la majorité des taches les plus courantes dans un environnement tertiaire. Respectons et prenons soin de notre environnement !

MELAMINE / KOMPRESS

BILAMINADO / KOMPRESS

MÉLAMINE / KOMPRESS



[EN] For regular maintenance, melamine surfaces should be cleaned using a damp cloth and a mild detergent or a commercial product suitable for the treatment of melamine, then dried with a soft lint-free cloth. Remember to always follow the advice of the cleaning detergent manufacturer.

/ **[ES]** Para un mantenimiento periódico, frote con un paño húmedo impregnado en jabón pH neutro o utilice un producto comercial apto para el tratamiento de la melamina que no sea abrasivo. / **[FR]** Pour l'entretien régulier, essuyez-le avec un chiffon humide trempé dans du savon de pH neutre ou utiliser un produit commercial approprié pour le traitement de la mélamine, qui ne soit pas abrasif.



[EN] In case of liquid spills or stains, follow the instructions below: **Water:** clean with a soft cloth or sponge (this will help absorb the water instantly)

Drinks: clean with a damp cloth and later dry with a soft lint-free cloth.

Glue, Permanent ink, others: Please refer to a professional. / **[ES]** En caso de derrame o mancha, siga las siguientes instrucciones: **Agua:** absorba con un paño o esponja. **Bebidas:** limpíe con un paño húmedo y séquelo posteriormente. **Tinta permanente:** utilice acetona. / **[FR]** Dans le cas de liquide ou d'une tâche, suivez les instructions suivantes : **Eau :** essuyez avec un chiffon ou une éponge. **Boissons :** nettoyer avec un chiffon humide, puis séchez. **Encre permanente, colle, émail :** utilisez de la acetona.

RECOMMENDATIONS / RECOMENDACIONES / RECOMMANDATIONS



[EN] Protect the melamine surfaces to desks: Use desk mats to prevent scratches from the daily used work elements such as computers, notepads, electronic accessories, etc. / **[ES]** Proteja la superficie de la mesa: utilice vades y protectores de escritorio para evitar arañazos de los elementos que más se emplean diariamente (ordenador, zona de escritura, ratón). / **[FR]** Protéger la surface de la table : utiliser blocs-notes et protections de bureau pour éviter les éraflures du mobilier qui s'emploient plus quotidiennement (ordinateur, sous-main, souris).



[EN] Do not drag objects through the surface of the desk, always lift objects. / **[ES]** Evite arrastrar los objetos por la superficie de la mesa: en la medida de lo posible, levante siempre los objetos. / **[FR]** Ne pas faire glisser des objets sur la surface de la table dans la mesure du possible, toujours soulever des objets.



[EN] If liquids are accidentally spilled on the desk surface please wipe immediately with a damp cloth and later dry it with a soft lint-free cloth. / **[ES]** En el caso de que se derrame algún líquido sobre el mueble, séquelo con un paño al instante. / **[FR]** Dans le cas où un liquide se répand sur le meuble, l'essuyer immédiatement avec un tissu doux.



[EN] Protect the melamine furniture to be exposed to high temperatures or humidity both in the transportation and in the work space where it is installed. / **[ES]** Evite que el mueble esté expuesto a temperaturas y humedades extremas, tanto en el transporte como en el lugar en el que es instalado. / **[FR]** Évitez que le mobilier soit exposé à des températures extrêmes et à l'humidité, aussi bien durant le transport que sur le site il est installé.

WOOD

MADERA

BOIS



[EN] For regular maintenance, wood veneer surfaces should be cleaned using a damp cloth and a mild detergent or a commercial product suitable for the treatment of wood, then dried with a soft lint-free cloth. Remember to always follow the advice of the cleaning detergent manufacturer. Do not use any form of furniture polish on wood veneer surfaces as this will result in smearing. E-clothes are recommended for this purpose. / **[ES]** Para un mantenimiento periódico, frote con un paño húmedo impregnado en jabón pH neutro o utilice un producto comercial apto para el tratamiento de la madera. / **[FR]** Pour l'entretien régulier, essuyez avec un chiffon humide imprégné d'un savon de pH neutre ou utiliser un produit commercial approprié pour le traitement du bois.



[EN] Remember to clean always in the direction of the grain. / **[ES]** Recuerde frotar siempre en la misma dirección de la veta. / **[FR]** N'oubliez pas de toujours nettoyer dans le sens du grain, du veinage.



[EN] In case of liquid spills or stains, follow the instructions below: **Water:** clean with a soft cloth or sponge (this will help absorb the water instantly) **Drinks:** clean with a damp cloth and later dry with a soft lint-free cloth. **Glue, Permanent ink, others:** Please refer to a professional. / **[ES]** En caso de derrame o mancha, siga las siguientes instrucciones: **Aqua:** absorba con un paño o esponja. **Bebidas:** límpie con un paño húmedo y séquelo posteriormente. **Tinta permanente:** utilice alcohol. Repita cuantas veces sea necesario. **Pegamento, esmalte:** normalmente puede limpiarse con acetona (consulte con un profesional). / **[FR]** Dans le cas de liquide ou d'une tâche, suivez les instructions suivantes: **Eau :** essuyez et absorbez avec un chiffon ou une éponge. **Boissons :** nettoyer avec un chiffon humide, puis séchez. **Encre permanente :** utilisez de l' alcool ménager. Répétez l'opération si nécessaire. **Colle, vernis :** généralement peut-être nettoyé avec de l'acétone (consulter un professionnel).

RECOMMENDATIONS / RECOMENDACIONES / RECOMMANDATIONS



[EN] Protect the wood veneer surfaces to desks: Use desk mats to prevent scratches from the daily used work elements such as computers, notepads, electronic accessories, etc. / **[ES]** Proteja la superficie de la mesa: utilice vadeos y protectores de escritorio para evitar arañazos de los elementos que más se emplean diariamente (ordenador, zona de escritura, ratón). / **[FR]** Protéger la surface de la table : utiliser blocs-notes et protections de bureau pour éviter les éraflures du mobilier qui s'emploient plus quotidiennement (ordinateur, souris, souris, souris).



[EN] Never use paper towels for cleaning the wood veneer surfaces. / **[ES]** Nunca utilice paños de papel para el mantenimiento o la limpieza de la madera. / **[FR]** Ne jamais utiliser des serviettes en papier pour le nettoyage ou l'entretien du bois.



[EN] Prevent the wood veneer furniture to be exposed directly to the sunlight as the wood finish can vary its colour tones to light or dark. This is an inevitable natural process but avoiding the direct sunlight can prevent this prompt aging of the wood and colour tones variation. / **[ES]** Evite exponer el mueble directamente a la luz del sol pues la madera, al ser un elemento "vivo", modifica el tono y sus colores, pudiéndose volver más claras u oscuras. Es un proceso inevitable, pero así podrá impedir un envejecimiento prematuro de la madera. / **[FR]** Evitez d'exposer vos meubles aux rayons directs du soleil car le bois est un élément "vivant", et sa teinte et ses couleurs peuvent devenir plus claires ou plus sombres encore. Il s'agit d'un processus inévitable, mais on peut ralentir le vieillissement prématué du bois.



[EN] Avoid placing glasses or cups directly to the desks. Cold, wet or hot drink containers can damage the grain of the wood finish and leave stains. Please always use leather coasters and pads (never silicone or rubber covered coasters). / **[ES]** Evite colocar vasos y tazas directamente sobre la mesa. Los elementos húmedos, fríos o calientes debilitan los poros de la madera, dañando el acabado y creando surcos y manchas. Para ello, utilice posavasos y alfombrillas de cuero (nunca con recubrimiento de plástico gomoso). / **[FR]** Évitez de placer les verres et les tasses directement sur la table. Les éléments humides, froids ou chauds affaiblissent le bois en endommageant la finition et en créant des sillons y des taches.. Pour ce faire, utilisez des verres avec une base en cuir et des tapis (jamais en plastique caoutchouteux couché).



[EN] Ensure no silicone or rubber objects are left on the desk surface as this affects the finish. Also, try to move sporadically the work elements so that the process of "aging" occurs in all areas equally. / **[ES]** Procure no dejar objetos de plástico gomoso en la mesa, pues afecta al acabado. Además, procure mover periódicamente los elementos de su mesa para que el proceso de "envejecimiento" se produzca por todas las zonas por igual. / **[FR]** Évitez d'avoir des objets en plastique caoutchouteux sur la table, car ils affectent la finition. De même, essayez de déplacer périodiquement les éléments de votre mobilier afin que le processus de «vieillissement» se produise sur l'intégralité de la superficie du meuble.



[EN] If liquids are accidentally spilled on the desk surface please wipe immediately with a damp cloth and later dry it with a soft lint-free cloth. / **[ES]** En el caso de que se derrame algún líquido sobre el mueble, séquelo con un paño al instante. / **[FR]** Dans le cas où un liquide se répand sur le meuble, l'essuyer immédiatement avec un tissu doux.



[EN] Protect the veneer furniture to be exposed to high temperatures or humidity both in the transportation and in the work space where it is installed. / **[ES]** Evite que el mueble esté expuesto a temperaturas y humedades extremas, tanto en el transporte como en el lugar en el que es instalado. / **[FR]** Évitez que le mobilier soit exposé à des températures extrêmes et à l'humidité, aussi bien durant le transport que sur le site où il est installé.

GLASS

VIDRIO

VERRE



[EN] Protect the glass surfaces to desks: Use desk mats to prevent scratches from the daily used work elements such as computers, notepads, electronic accessories, etc. / **[ES]** Proteja la superficie de la mesa: utilice vades y protectores de escritorio para evitar arañazos de los elementos que más se emplean diariamente (ordenador, zona de escritura, ratón). / **[FR]** Protéger la surface de la table : utiliser blocs-notes et protections de bureau pour éviter les éraflures du mobilier qui s'emploient plus quotidiennement (ordinateur, sous-main, souris).



[EN] Do not drag objects through the surface of the desk, always lift objects. / **[ES]** Evite arrastrar los objetos por la superficie de la mesa. En la medida de lo posible, levante siempre los objetos. / **[FR]** Ne pas faire glisser des objets sur la surface de la table dans la mesure du possible, toujours soulever des objets.



[EN] Clean regularly with a damp cloth and later dry it with a soft lint-free cloth. Glass cleaners can also be used. / **[ES]** Limpie regularmente con un paño húmedo impregnado en jabón pH neutro. También puede utilizar productos limpia cristales. / **[FR]** Nettoyer régulièrement avec un chiffon humide trempé dans du savon à pH neutre les zones à nettoyer. Vous pouvez également utiliser les nettoyants pour vitres.

FENIX



[EN] Clean regularly with a damp cloth moistened with neutral pH soap. / **[ES]** Limpie regularmente un paño húmedo con agua caliente o detergentes delicados. Tolera bien casi todos los productos domésticos detergentes o desinfectantes habituales. / **[FR]** Nettoyer régulièrement avec un chiffon humide, avec de l'eau chaude ou des détergents doux sont suffisants. Presque tous les désinfectants et détergents ménagers peuvent être utilisés.

METAL

METAL

MÉTAL



[EN] Clean regularly with a dry cloth without fibre. In extreme case use a damp cloth with neutral pH soap. / **[ES]** Limpie regularmente con un paño seco sin fibras. En casos extremos, utilice un paño húmedo impregnado en jabón pH neutro. / **[FR]** Nettoyer régulièrement avec un chiffon sec sans fibres. Dans les cas extrêmes, utiliser un chiffon humide imprégné de savon à pH neutre.



[EN] Do not wet the moving parts of certain products: pedestals, cabinets and chairs. / **[ES]** No moje las partes móviles de determinados productos: bucs, armarios y sillas. / **[FR]** Ne pas faire tremper les pièces mobiles de certains produits : caissons, armoires et chaises.



[EN] The filing rails and drawer rails, chair castors and cabinet wheels should not be cleaned. Avoid water in these areas. / **[ES]** Las guías deslizantes de los archivos y cajones, así como rodamientos de sillas y ruedas no deben ser limpiados ni engrasados. Evite que entre agua o humedad en estas zonas. / **[FR]** Le rail de glissement des fichiers et des tiroirs, des chaises et des roulements de rues ne doivent pas être nettoyés ni graissés. Évitez l'eau et l'humidité entrer dans ces espaces.



[EN] For polished aluminium use a dry cotton cloth to restore its initial brightness conditions. For high-gloss chromed surfaces use a small amount of washing-up detergent. Then rub dry. Constant polishing will alter the metal finish by increasing the gloss level. / **[ES]** Para las zonas de aluminio pulido, puede recuperar con pulimento sobre un paño de algodón seco para restablecer sus condiciones de brillo iniciales. Para superficies con cromado brillante utilice un poco de lavavajillas. Finalmente, secar frotando. Una limpieza constante puede alterar la superficie del metal: la pintura con el tiempo se volverá más brillante. / **[FR]** Pour les zones en aluminium poli, on peut récupérer avec pulimento sur un chiffon de coton sec pour rétablir les conditions d'éclat initial. Pour les surfaces en chrome brillant, utiliser du liquide vaisselle. Séchez ensuite. Si vous astiquez fortement votre meuble, la peinture risque à la longue de devenir plus brillante.

POLYPROPYLENE / LACQUERED WOOD

POLIPROPILENO / MADERA LACADA

POLYPROPYLÈNE ET BOIS LAQUÉ



[EN] Clean regularly with a damp cloth moistened with neutral pH soap. / [ES] Limpie regularmente con un paño húmedo impregnado en jabón pH neutro. / [FR] Nettoyer régulièrement avec un chiffon humide imprégné de savon à pH neutre.



[EN] The casters should be occasionally cleaned of carpet fibers. / [ES] Las ruedas deberán limpiarse de vez en cuando de las pelusas de la alfombra. / [FR] Les roulettes mobiles doivent être débarrassées de temps en temps des peluches de tapis.



[EN] Choose the right casters for the floor surface on which the chair will be used. Use hard casters on carpeting and soft casters on hard floors. / [ES] Elija las ruedas giratorias correctas para el tipo de suelo sobre el que vaya a utilizar la silla. Utilice ruedas giratorias rígidas sobre moqueta y ruedas giratorias suaves sobre suelos duros. / [FR] Choisissez les roulettes appropriées à la surface du sol sur lesquelles la chaise sera utilisée. Utilisez des roulettes dures sur une moquette et des roulettes suaves sur un sol dur.

FABRICS

TAPICERÍAS

TISSUS

[EN] Maintenance of upholstery according to the type of fabric. See information in the technical features section of this catalogue. If you need more information, please consult the provider's website.

[ES] Mantenimiento de tapicerías según el tipo de tejido. Ver información en la sección de características técnicas de este catálogo. Si necesita saber más, consulte la página web del proveedor.

[FR] Entretien des tissus selon leur composition, cf descriptions techniques dans ce catalogue. Pour plus d'information, veuillez consulter le site du fabricant du tissu concerné.



Empresa Homologada por la
Dirección General del Patrimonio del Estado

mobiliar@mobiliar.es
www.mobiliar.es
902 365 064



CENTRAL

C/ La Fragua, 5 • Edificio Mobiliar • P.I. "Los Rosales"
Tel.: 916 656 230 • Fax: 916 641 506
28933 Móstoles (Madrid)

DELEGACIÓN

C/ Pere el Ceremonios, 3 • Nave 2 • P.I. "Masía de Espí"
Tel.: 961 534 064 • Fax: 961 537 790
46930 Quart de Poblet (Valencia)

FÁBRICA

Avda. de las Retamas, s/n • P.I. "Monte Boyal"
Tel.: 918 171 744 • Fax: 918 170 952
45950 Casarrubios del Monte (Toledo)